

**MPM**



**SDA** 2022



# Marka MPM

## MPM brand

Marka MPM towarzyszy i pomaga Polakom od 30 lat, zna ich potrzeby i zwyczaje. Zabiega o to, by byli bardziej otwarci i serdeczni, chętniej zapraszali bliskich i spędzali wspólnie czas.

Ponad 500 różnych produktów MPM sprawia, że przyjmowanie gości to radość i przyjemność, zarówno dla zaproszonych jak i dla gospodarzy. Wiemy, że Polacy lubią spotykać się przy różnych okazjach. Czasem plotkujemy przy kawie i ciastkach, czasem zapraszamy rodzinę na kilkudaniowy obiad. Dlatego nasza oferta produktowa jest tak bogata: od czajników bezprzewodowych po wielofunkcyjne roboty i pojemne chłodziarko-zamrażarki.

MPM ożywia w nas to, co najlepsze – ducha polskiej gościnności.

MPM has been accompanying and helping people in Poland for 30 years, learning to understand their habits and needs. We would like to help people to be more open and kind, so they spend more time together and feel more hospitable.

With over 500 appliances from MPM to choose from, having friends around is pleasant and fun for everyone. At MPM we know that in Poland people like to meet, no matter what the occasion. It could be for a coffee, to chat or to have family over for dinner. We have a very versatile range of products, with general household appliances as well as those just for the kitchen, such as spacious multi-door fridge freezers and electric kettles.

MPM wants to revive the spirit of hospitality in you.

 @MPM.agd

 @MPM.agd

 @MPM agd S.A.

**MPM**

# SPIS treści

## TABLE of contents

### KUCHNIA\KITCHEN

|   |    |
|---|----|
| Czajniki elektryczne\Electric kettles .....                   | 6  |
| Młynki do kawy\Coffee grinders .....                          | 9  |
| Urządzenie do spieniania mleka\<br>Milk frothing device ..... | 10 |
| Ekspresy przelewowe\Filter coffee makers .....                | 11 |
| Ekspresy ciśnieniowe\Esspresso machines .....                 | 13 |
| Opiekacze\Sandwich toasters .....                             | 14 |
| Gofrownice\Waffle makers .....                                | 16 |
| Grille\Grills .....   | 18 |
| Termoroboty\Thermorobots .....                                | 20 |
| Roboty kuchenne\Food processors .....                         | 23 |
| Roboty planetarne\Stand mixers .....                          | 24 |
| Wagi kuchenne\Kitchen scales .....                            | 25 |
| Miksery\Hand mixers .....                                     | 26 |
| Blendery\Blenders .....                                       | 28 |
| Sokowirówki\Juice extractors .....                            | 30 |
| Wyciskarki wolnoobrotowe\Slow juicers .....                   | 30 |
| Wypiekacze do chleba\Breadmakers .....                        | 31 |

|  |    |
|--|----|
| Krajalnice\Slicers .....   | 31 |
| Maszynki do mięsa\Meat grinders .....                            | 32 |
| Urządzenia do gotowania jaj\Egg cookers .....                    | 33 |
| Frytkownice\Deep fryers .....                                    | 33 |
| Kombiwarzy\Halogen ovens .....                                   | 34 |
| Mini piekarniki\Electric ovens .....                             | 34 |
| Kuchenki mikrofalowe\Microwaves .....                            | 36 |
| Kuchenki elektryczne i gazowe\<br>Electric and gas cookers ..... | 37 |
| Kostkarki do lodu\Ice cube makers .....                          | 39 |
| Zgrzewarka do pakowania próżniowego\<br>Vacuum Sealer .....      | 40 |
| Suszarki do grzybów\Mushroom dryers .....                        | 40 |
| Chłodziarki turystyczne\Camping coolers .....                    | 41 |

### DOM\HOUSEHOLD

|  |    |
|--|----|
| Odkurzacze\Vacuum cleaners .....                 | 43 |
| Żelazka\Steam irons .....                        | 49 |
| Maszynki do strzyżenia ubrań\Lint removers ..... | 51 |

### PIELĘGNACJA\PERSONAL CARE

|   |    |
|---|----|
| Suszarki do włosów\Hair dryers .....                | 53 |
| Lokosuszarki do włosów\Hot air brushes .....        | 54 |
| Szczotki do stylizacji włosów\Hair styling brush .. | 55 |
| Maszynki do strzyżenia włosów\Hair clippers .....   | 55 |
| Masażery do stóp\Foot massagers .....               | 56 |

### POWIETRZE\VENTILATION AND HEATING

|  |    |
|--|----|
| Wentylatory i cyrkulatory\<br>Fans and air circulators ..... | 59 |
| Nawilżacze powietrza\Air humidifiers .....                   | 59 |
| Klimatyzatory i klimatory\Air conditioners .....             | 62 |
| Grzejniki konwektorowe\Electric heaters .....                | 63 |
| Grzejniki olejowe\Oil-filled heaters .....                   | 64 |



# KUCHNIA

kitchen

## SZKLANY CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-78

GLASS ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- podświetlane wnętrze czajnika\illuminated interior
- podświetlany włącznik\illuminated ON/OFF switch
- obudowa ze szkła i stali nierdzewnej\ glass and stainless steel body
- wskaźnik poziomu wody z podziałką\ water level indicator with scale
- automatyczna pokrywa\automatic lid
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- wymienny filtr w pokrywie\replaceable filter in the lid
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,5/1,7l

zasilanie **220-240V** moc **1850-2200W**  
supply **50/60Hz** power

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-71P

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- podświetlane wnętrze czajnika\illuminated interior
- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- automatyczna pokrywa\automatic lid
- dwustronny wskaźnik poziomu wody z podziałką\ double-sided water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- wymienny filtr\replaceable filter
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,5/1,7l

zasilanie **220-240V** moc **1850-2200W**  
supply **50/60Hz** power

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-91M

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- dzbanek o podwójnych ściankach – dłużej od standardowych czajników utrzymuje temperaturę wody\double-walled jug - maintains the water temperature longer than standard kettles
- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- automatyczna pokrywa\automatic lid
- wskaźnik poziomu wody z podziałką wewnątrz dzbanka\water level indicator with scale inside kettle
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- podświetlany włącznik\illuminated ON/OFF switch
- wymienny filtr\replaceable filter
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,5/1,7l

zasilanie **220-240V** moc **1800-2000W**  
supply **50/60Hz** power

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-93

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- tradycyjny kształt dzbanka\ traditional shape of kettle body
- obudowa z malowanej stali nierdzewnej\ painted stainless steel body
- wymienna pokrywa\removable lid
- wskaźnik poziomu wody z podziałką\ water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- podświetlany włącznik\illuminated ON/OFF switch
- wymienny filtr\replaceable filter
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,5/1,7l

zasilanie **220-240V** moc **1850-2200W**  
supply **50/60Hz** power

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-103M

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- uchylna pokrywa\tilted lid
- wskaźnik poziomu wody z podziałką\ water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- wymienny filtr\replaceable filter
- lampka kontrolna stanu pracy\ operating status indicator
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,5/1,7 l

zasilanie **220-240V** moc **1850-2200W**  
supply **50/60Hz** power

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-87

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa z malowanej stali nierdzewnej\ painted stainless steel body
- zegarowy wskaźnik aktualnej temperatury\ actual temperature clock display
- wyjmowana pokrywa\removable lid
- wskaźnik poziomu wody z podziałką\ water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- podświetlany włącznik\illuminated ON/OFF switch
- wymienny filtr\replaceable filter
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,7/1,7 l

zasilanie **220-240V** moc **1800-2150W**  
supply **50/60Hz** power

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-98

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- tradycyjny kształt dzbanki\ traditional shape of kettle body
- obudowa z malowanej stali nierdzewnej\ painted stainless steel body
- wyjmowana pokrywa\removable lid
- wskaźnik poziomu wody z podziałką\ water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- podświetlany włącznik\illuminated ON/OFF switch
- metalowy filtr wymienny\metal replaceable filter
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,8/1,7 l

zasilanie **220-240V** moc **1800-2150W**  
supply **50/60Hz** power

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-102M

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- automatyczna pokrywa\automatic lid
- dwustronny wskaźnik poziomu wody z podziałką\ double-sided water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- podświetlany włącznik\illuminated ON/OFF switch
- wymienny filtr\replaceable filter
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,5/1,7 l

zasilanie **220-240V** moc **1850-2200W**  
supply **50/60Hz** power

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-84M

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- wielostopniowy system zabezpieczeń\ multi-level safety system
- uchylna pokrywa\tilted lid
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- lampka kontrolna stanu pracy\ operating status indicator
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,5/1,0l

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-66

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- podświetlane wnętrze czajnika\illuminated interior
- wielostopniowy system zabezpieczeń\ multi-level safety system
- uchylna pokrywa\tilted lid
- dwustronny wskaźnik poziomu wody z podziałką\ double-sided water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- pojemność min./max.\min./max. capacity 0,5/1,7l
- wymienny filtr\replaceable filter

## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-85

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- wielostopniowy system zabezpieczeń\ multi-level safety system
- uchylna pokrywa\tilted lid
- dwustronny wskaźnik poziomu wody z podziałką\ double-sided water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- wymienny filtr\replaceable filter
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- pojemność min./max.\min./max. capacity 0,5/1,7l

dostępne kolory  
available colours



## CZAJNIK ELEKTRYCZNY

MCZ-64

ELECTRIC KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- wielostopniowy system zabezpieczeń\ multi-level safety system
- uchylna pokrywa\tilted lid
- dwustronny wskaźnik poziomu wody z podziałką\ double-sided water level indicator with scale
- stabilna obrotowa podstawa 360°\ stable swivel base 360°
- zakryta grzałka\covered heater
- wymienny filtr\replaceable filter
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,5/1,0l

zasilanie **220-240V** moc **1350-1600W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **220-240V** moc **1850-2200W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **220-240V** moc **1850-2200W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **220-240V** moc **1000-1200W**  
supply **50/60Hz** power



## CZAJNIK TURYSTYCZNY

MCZ-88

CAMPING KETTLE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- automatyczne wyłączenie po zagotowaniu wody\ multi stage safety system
- uchylna pokrywa\tilted lid
- lampka kontrolna stanu pracy\ operating status indicator
- zakryta grzałka\covered heater
- dwustronny wskaźnik poziomu wody z podziałką\ double-sided water level indicator with scale
- pojemność min./max.\ min./max. capacity 0,2/0,5l
- w wyposażeniu 2 kubki\ included: 2 cups for beverages

zasilanie **220-240V** moc **910-1100W**  
supply **50/60Hz** power

## UDAROWY MŁYNEK DO KAWY

MMK-02M

COFFEE GRINDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- możliwość mielenia w sposób pulsacyjny (udarowy)\ can process in a pulsating manner
- pojemność\capacity: 50 g
- nóż dwuskrzydłowy ze stali szlachetnej\ stainless steel grinding blade
- wydajność mielenia\grinding capacity: 115 g/min
- przezroczysta pokrywa\transparent lid
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\ place for coiling power cord
- zabezpieczenie przed uruchomieniem bez pokrywy\ protection against running without lid
- gumowe, antypoślizgowe nóżki\ non-slip rubber feet

zasilanie **230V** moc **150W**  
supply **50Hz** power

## ROZDRABNIACZ I MŁYNEK 2 W 1

MMK-06M

COFFEE AND CEREAL GRINDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- młynek do kawy, zbóż i przypraw\ coffee, cereal and spice mill
- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- możliwość mielenia w sposób pulsacyjny (udarowy)\ can process in a pulsating manner
- dwa pojemniki ze stali nierdzewnej z różnymi ostrzami do\ two stainless steel containers with different blades for:
  - mielenia kawy z 2 ostrzami ze stali szlachetnej\ grinding coffee, stainless steel double blade
  - rozdrabniania np. ziaren zbóż, ziół i orzechów z 4 ostrzami ze stali szlachetnej\ spice and nut grinding, four stainless steel cutting blades
- pojemność: 2 x 70 g, przezroczysta pokrywa\ capacity: 2 x 70 g, transparent lid
- zabezpieczenie przed uruchomieniem bez pokrywy\ protection against running without lid

zasilanie **230V** moc **200W**  
supply **50/60Hz** power

## UDAROWY MŁYNEK DO KAWY

MMK-07

COFFEE GRINDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- możliwość mielenia w sposób pulsacyjny (udarowy)\ can process in a pulsating manner
- nóż dwuskrzydłowy ze stali szlachetnej\ stainless steel grinding blade
- wydajność mielenia\grinding capacity: 50 g/min
- pojemność\capacity: 40 g
- przezroczysta pokrywa\transparent lid
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\ place for coiling power cord
- zabezpieczenie przed uruchomieniem bez pokrywy\ protection against running without lid

dostępne kolory  
available colours



zasilanie **220-240V** moc **140W**  
supply **50/60Hz** power



## ŻARNOWY MŁYNEK DO KAWY

MMK-08

BURR COFFEE GRINDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- płynna 17-stopniowa regulacja grubości mielenia\ 17 grinding degrees
- żarna ze stali szlachetnej\ stainless steel grinding burrs
- wydajność mielenia\grinding capacity: 80 g/min
- wysuwany pojemnik na zmieloną kawę o pojemności 350 g\removable bin for ground coffee with a capacity 350 g
- przezroczysta pokrywa\transparent lid
- dodatkowa szczoteczka do czyszczenia\additional cleaning brush
- schowek na nawinięcie przewodu sieciowego\ place for coiling power cord
- zabezpieczenie przed uruchomieniem bez pokrywy\ protection against running without lid
- gumowe, antypoślizgowe nóżki\ non-slip rubber feet

zasilanie **220-240V** moc **150W**  
supply **50/60 Hz** power

## ELEKTRYCZNE URZĄDZENIE DO SPIENIANIA MLEKA

MKW-03M

ELECTRIC MILK FROTHING DEVICE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- dzbanek o podwójnych ściankach (system termoizolacji) – gwarantuje przedłużone utrzymanie właściwej temperatury mleka\ double wall thermo insulated jug allows for optimum maintenance of a proper temperature of milk
- spienianie mleka w kilka sekund na ciepło i zimno\ milk frothing in a few seconds (hot and cold mode):
  - funkcja spieniania mleka z podgrzewaniem\ frothing function with heating
  - funkcja spieniania mleka bez podgrzewania\ frothing function without heating
  - funkcja podgrzewania mleka z mieszaniem\ frothing function with stirring
- pojemność max.\maximum capacity: 500 ml
- dwie wymienne nakładki do spieniania i mieszania mleka\two replaceable frothing and stirring attachments

zasilanie **220-240V** moc **500W**  
supply **50/60 Hz** power

## CIŚNIENIOWY EKSPRES DO KAWY

MKW-10M

### ESPRESSO MACHINE

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pompa ciśnieniowa 19 BAR\19 bar pressure pump
- parzenie wstępne – dla lepszego smaku kawy\pre-brewing system
- system Thermoblock\Thermoblock heating system
- 3 automatyczne programy: Espresso/Americano, Cappuccino, Latte Machiatto\one touch button for Espresso/Americano, Cappuccino, Latte Machiatto
- możliwość ustawienia ilości kawy/wody/pianki mlecznej\possibility to program the amount of coffee/hot water/frothed milk
- kompaktowy wymiar – tylko 18 cm szerokości\slim & compact size: 18cm width
- dotykowy panel sterujący LED\LED panel with touch keys
- automatyczny dozownik spienionego mleka w zależności od rodzaju wybranej kawy\automatic milk dispenser
- 5 stopniowy stalowy młynek żarnowy\5 grinding adjustments of the stainless steel grinder
- pojemnik na kawę ziarnistą o pojemności 150 g\coffee bean container 150 g
- funkcja gorącej wody z możliwością ustawienia temperatury\hot water function with adjustable temperature
- podświetlenie filiżanek\cup illuminating light
- regulacja wysokości dozownika kawy\height adjustable coffee dispenser
- tryb ECO\ECO mode
- łatwa konserwacja urządzenia-automatyczny program czyszczenia/plukania/odkamieniania urządzenia\easy maintenance-automatic cleaning/rinsing/ descaling programs



ONE TOUCH BUTTON FOR  
CAPPUCINO,  
LATTE MACHIATTO,  
ESPRESSO/AMERICANO



zasilanie **220-240V** moc **1470W**  
supply **50-60Hz** power

## CIŚNIENIOWY EKSPRES DO KAWY

MKW-08M

### ESPRESSO MACHINE

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pompa ciśnieniowa 20 BAR\20 bar pressure pump
- wskaźnik aktualnego poziomu ciśnienia\brew pressure gauge
- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- płynna regulacja mocy wytwarzania pary\smooth steam power adjustment
- kompaktowy system grzewczy Thermoblock zapewnia szybkie nagrzewanie w 70 sekund\compact Thermoblock water heating system: 70 seconds to hot water
- wymiowy pojemnik na wodę 1,2 l\removable 1.2-litre water tank
- dysza do spieniania mleka\milk frothing nozzle
- w wyposażeniu\includes:
  - filtr na 1 filiżankę\1 cup filter (10g)
  - filtr na 2 filiżanki\2 cups filter (20g)
  - miarka-ugniatacz do kawy\coffee measuring spoon with tamper
- lamka kontrolna\indicator lights:
  - sygnalizująca podgrzewanie wody i gotowość do parzenia kawy\turns on when water is heated and when ready to make coffee
  - sygnalizująca proces parzenia kawy\turns on when coffee is being made
  - sygnalizująca podgrzewanie pary i gotowość do spieniania\turns on when steam is heated and when ready to froth
- podgrzewanie filiżanek - umożliwia cieszenie się smakiem espresso podanego w idealnej temperaturze\cup warmer – the cups heated for you to enjoy espresso served at a perfect temperature
- wymiowana tacka ociekowa\removable drip tray
- gumowe antypoślizgowe nóżki\rubber non-slip feet



zasilanie **220-240V** moc **1350W**  
supply **50/60Hz** power

## PRZELEWOWY EKSPRES DO KAWY Z MŁYŃKIEM

MKW-04

### FILTER COFFEE MAKER WITH COFFEE GRINDER

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- szklany dzbanek o pojemności 0,6 l (4 filiżanki)\0.6 l glass jar (4 cups of coffee)
- wskaźnik poziomu wody z podziałką\water level indicator with scale
- blokada kapania umożliwiająca przerwanie procesu parzenia kawy w dowolnym momencie\ drip blockage allows to stop the process of coffee making at any time
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- płyta utrzymująca ciepło – temperatura kawy wynosi  $75^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C}$ \heating plate – coffee temperature is  $75^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C}$
- wymowany filtr z uchwytem\removable filter with a holder
- młynek udarowy z nożem ze stali szlachetnej\percussion stainless steel coffee grinder
- możliwość użycia kawy ziarnistej lub zmielonej\options of using grainy or ground coffee
- 2-stopniowa regulacja mielenia kawy\two-stage settings of grinding coffee beans
- pojemność młynka\coffee grinder capacity: 36 g
- zabezpieczenie przed uruchomieniem bez pokrywy\protection against running without lid
- automatyczny wyłącznik bezpieczeństwa\automatic safety shut-off switch
- gumowe, antypoślizgowe nóżki\non-slip rubber feet
- łatwe czyszczenie dzbanka, filtra i uchwyty dzięki możliwości mycia w zmywarce\easy cleaning of a jar, filter and holder with the ability to wash them in a dishwasher
- w wyposażeniu: miarka ze szczoteczką\includes: coffee spoon with brush



## PRZELEWOWY EKSPRES DO KAWY

MKW-05

### FILTER COFFEE MAKER

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- szklany dzbanek o pojemności 1,8 l (15 filiżanek)\1.8 l glass jar (15 cups of coffee)
- wyświetlacz LCD\LCD display:
  - zegar czasu bieżącego\time display
  - 2-stopniowa regulacja intensywności parzenia kawy\2-level coffee intensity adjustment
  - timer z funkcją opóźnionego startu do 24 godzin\24 h delayed start timer
  - funkcja odkamieniania\descaling function
  - włącznik/wyłącznik\ON/OFF switch
- wskaźnik poziomu wody z podziałką\water level indicator with scale
- blokada kapania umożliwiająca przerwanie procesu parzenia kawy w dowolnym momencie\ drip stop to interrupt the brewing at any time
- lampka kontrolna stanu pracy\status control light
- płyta utrzymująca ciepło - temperatura kawy wynosi  $75^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C}$ \heating plate - coffee temperature is  $75^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C}$
- wymowany filtr z uchwytem\removable filter with a holder
- automatyczny wyłącznik bezpieczeństwa\automatic safety shut-off switch
- łatwe czyszczenie dzbanka, filtra i uchwyty dzięki możliwości mycia w zmywarce\easy cleaning of a jar, filter and a holder with the ability to wash them in a dishwasher
- w wyposażeniu: łyżeczka do kawy z pędzelkiem\includes: coffee spoon and brush



zasilanie **220-240 V** moc **900 W**  
supply **50/60 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **950 W**  
supply **50/60 Hz** power

## CIŚNIENIOWY EKSPRES DO KAWY

MKW-06M

### ESPRESSO MACHINE

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pompa ciśnieniowa 20 BAR\20 bar pressure pump
- płynna regulacja mocy wytwarzania pary\smooth steam power adjustment
- kompaktowy system grzewczy Thermoblock zapewnia szybkie nagrzewanie w 100 sekund\compact Thermoblock water heating system: 100 seconds to hot water
- wymiowany pojemnik na wodę 1,7 l\ removable 1.7-litre water tank
- dysza do spieniania mleka\milk frothing nozzle
- w wyposażeniu\includes:
  - filtr na 1 filiżankę\1 cup filter (10g)
  - filtr na 2 filiżanki\2 cups filter (20g)
  - miarka-ugniatacz do kawy\coffee measuring spoon with tamper
- lamka kontrolna\indicator lights:
  - sygnalizująca podgrzewanie wody i gotowość do parzenia kawy\ turns on when water is heated and when ready to make coffee
  - sygnalizująca proces parzenia kawy\turns on when coffee is being made
  - sygnalizująca podgrzewanie pary i gotowość do spieniania\turns on when steam is heated and when ready to froth
- podgrzewanie filiżanek - umożliwia cieszenie się smakiem espresso podanego w idealnej temperaturze\cup warmer: the cups heated for you to enjoy espresso served at a perfect temperature
- wymiowana tacka ociekowa\removable drip tray
- gumowe antypoślizgowe nóżki\rubber non-slip feet



## CIŚNIENIOWY EKSPRES DO KAWY

MKW-07M

### ESPRESSO MACHINE

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pompa ciśnieniowa 15 BAR\15 bar pressure pump
- automatyczny system spieniania i dozowania mleka\ automatic milk frothing and dispensing system
- płynna regulacja mocy wytwarzania pary\smooth steam power adjustment
- program samoczyszczenia\self-cleaning mode
- kompaktowy system grzewczy Thermoblock zapewnia szybkie nagrzewanie w 45 sekund\compact Thermoblock water heating system: 45 seconds to hot water
- wymiowany pojemnik na wodę 1,2 l\removable 1.2-litre water tank
- praktyczny dzbanek na mleko 0,7 l\practical milk jug 0,7-litre
- w wyposażeniu\includes:
  - filtr na 1 filiżankę (10g)\1 cup filter (10 g)
  - filtr na 2 filiżanki (20g)\2 cups filter (20 g)
  - miarka-ugniatacz do kawy\coffee measuring spoon with tamper
  - lamka kontrolna sygnalizująca\indicator lights:
    - podgrzewanie wody i gotowość do parzenia kawy\turns on when water is heated and when ready to make coffee
    - proces parzenia kawy: pojedyncze ESPRESSO, podwójne ESPRESSO, małe CAPPUCCINO, duże CAPPUCCINO, małe LATTE, duże LATTE\turns on when coffee is being made
    - podgrzewanie pary i gotowość do spieniania\turns on when steam is heated and when ready to froth
- wymiowana duża tacka ociekowa i wysuwana podstawka przeznaczona do małych filiżanek\ removable large drip tray as well as a small pull-out cup tray
- gumowe antypoślizgowe nóżki\rubber non-slip feet



zasilanie **220-240V** moc **850W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **220-240V** moc **1230-1470W**  
supply **50/60Hz** power

## OPIEKACZ DO KANAPEK

MOP-19M

SANDWICH TOASTER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- do jednoczesnego przygotowania 4 trójkątnych kanapek\can prepare 4 triangular sandwiches at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\ non-stick plates
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\ automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\ cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

## OPIEKACZ DO KANAPEK

MOP-20M

SANDWICH TOASTER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- do jednoczesnego przygotowania 4 kwadratowych kanapek\for preparation of 4 square sandwiches at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\ non-stick plates
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\ automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\ cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

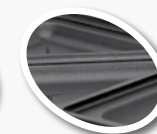
## OPIEKACZ/GOFROWNICA/GRILL

MOP-23M

SANDWICH TOASTER/WAFFLE MAKER/GRILL

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\ stainless steel body
- płyty wymienne do gofrów, kanapek oraz płyty grillowe\removable plates for waffles, sandwiches and grilling
- do jednoczesnego przygotowania 4 trójkątnych kanapek\makes 4 triangular sandwiches at a time
- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\makes 2 waffles at the same time
- do grillowania potraw\grill function
- wymiowane płyty pokryte nieprzywierającą powłoką – łatwe do utrzymania w czystości\ removable non-stick plates – easy to clean
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage



zasilanie **220-240V** moc **750W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **220-240V** moc **900W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **220-240V** moc **900W**  
supply **50/60Hz** power

## OPIEKACZ DO KANAPEK

MOP-26M

SANDWICH TOASTER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- do jednoczesnego przygotowania 4 trójkątnych kanapek\can prepare 4 triangular sandwiches at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\ non-stick plates
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\ automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\ cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

zasilanie **220-240V** moc **750W**  
supply **50/60Hz** power

## OPIEKACZ DO KANAPEK

MOP-27

SANDWICH TOASTER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do jednoczesnego przygotowania 4 trójkątnych kanapek\can prepare 4 triangular sandwiches at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\ non-stick plates
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\ automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\ operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\ cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

zasilanie **220-240V** moc **750W**  
supply **50/60Hz** power

## OPIEKACZ DO KANAPEK / GOFROWNICA / GRILL

MOP-33M

TOASTER/WAFFLE MAKER/GRILL



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- płyty wymienne do gofrów, kanapek oraz płyty do grillowania\removable plates for waffles, sandwiches and grilling
- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\ for preparation of 2 waffles at a time
- do jednoczesnego przygotowania 4 trójkątnych kanapek\makes 4 sandwich triangles at the same time
- do grillowania potraw\grill function
- wymywane płyty pokryte nieprzywierającą powłoką – łatwe do utrzymania w czystości\ removable non-stick plates – easy to clean
- termostat z regulacją temperatury\ automatic temperature control
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

zasilanie **220-240V** moc **1200W**  
supply **50/60Hz** power

## OPIEKACZ DO KANAPEK XL

MOP-35

SANDWICH TOASTER XL



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do jednoczesnego przygotowania 8 trójkątnych kanapek\can prepare 8 triangular sandwiches at a time
- głębokie płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\ non-stick plates
- kanapki grubo nadziane dodatkami – 100% więcej\ pack 100% more of tasty goodness between the slices
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\ automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\ operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\ cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

zasilanie **220-240V** moc **1600W**  
supply **50/60Hz** power

## OPIEKACZ DO KANAPEK / GOFROWNICA / GRILL

MOP-43M

TOASTER/WAFFLE MAKER/GRILL



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- płyty wymienne do gofrów, kanapek oraz płyty do grillowania\removable plates for waffles, sandwiches and grilling
- do jednoczesnego przygotowania 4 trójkątnych kanapek\makes 4 sandwich triangles at the same time
- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\ for preparation of 2 waffles at a time
- do grillowania potraw\grill function
- wymiowane płyty pokryte nieprzywierającą powłoką – łatwe do utrzymania w czystości\removable non-stick plates – easy to clean
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\ automatic temperature control
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

zasilanie **220-240V** moc **1000W**  
supply **50/60Hz** power

## OPIEKACZ DO KANAPEK

MOP-45M

SANDWICH TOASTER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- do jednoczesnego przygotowania 4 trójkątnych kanapek\for preparation of 4 triangle sandwiches at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\ non-stick plates
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\ automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\ cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

zasilanie **230V** moc **900W**  
supply **50Hz** power

## OPIEKACZ DO KANAPEK/ GOFROWNICA/GRILL

MOP-46

SANDWICH TOASTER/  
WAFFLE MAKER/GRILL



### FUNKCJE/FUNCTIONS

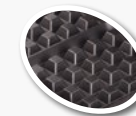
- płyty wymienne do gofrów, kanapek oraz grillowania\removable plates for waffles, sandwiches and grilling
- do grillowania potraw\grill function
- wymiowane płyty pokryte nieprzywierającą powłoką – łatwe do utrzymania w czystości\ removable non-stick plates – easy to clean
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\ automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\ suitable for vertical storage

zasilanie **220-240V** moc **800W**  
supply **50-60Hz** power

## GOFROWNICA

S-633G

WAFFLE MAKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\ for preparation of 2 waffles at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\ non-stick plates
- termostat z regulacją temperatury\ thermostat with temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\ operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light

zasilanie **220-240V** moc **1000-1200W**  
supply **50/60Hz** power



## GOFROWNICA

### MGO-13 WAFFLE MAKER



#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\  
for preparation of 2 waffles at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\  
non-stick plates
- termostat z regulacją temperatury\  
thermostat with temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\  
operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\  
power light

zasilanie **230V** moc **1400W**  
supply **50/60Hz** power

## GOFROWNICA

### MGO-20M WAFFLE MAKER



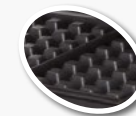
#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\  
stainless steel body
- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\  
for preparation of 2 waffles at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\  
removable non-stick plates
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\  
automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\  
operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\  
power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\  
cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\  
suitable for vertical storage

zasilanie **220-240V** moc **1000W**  
supply **50/60Hz** power

## GOFROWNICA

### MGO-24 WAFFLE MAKER



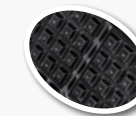
#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\  
for preparation of 2 waffles at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\  
non-stick plates
- termostat z regulacją temperatury\  
thermostat with temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\  
operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\  
power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\  
cord storage area

zasilanie **230V** moc **1400W**  
supply **50/60Hz** power

## GOFROWNICA

### MGO-25 WAFFLE MAKER



#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\  
for preparation of 2 waffles at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\  
non-stick plates
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\  
automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\  
operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\  
power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\  
cord storage area

zasilanie **220-240V** moc **1000W**  
supply **50/60Hz** power

## GOFROWNICA

MGO-39M

WAFFLE MAKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\  
for preparation of 2 waffles at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\  
non-stick plates
- termostat automatycznie regulujący temperaturę\  
automatic temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\  
operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\  
cord storage area
- możliwość przechowywania w pozycji pionowej\  
suitable for vertical storage

## GOFROWNICA

MGO-40

WAFFLE MAKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do jednoczesnego przygotowania 2 gofrów\  
for preparation of 2 waffles at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\  
non-stick plates
- termostat z regulacją temperatury\  
thermostat with temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\  
operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\  
cord storage area

## GOFROWNICA XL

MGO-36M

WAFFLE MAKER XL



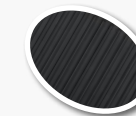
### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- do jednoczesnego przygotowania 4 gofrów\  
for preparation of 4 waffles at a time
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\  
non-stick plates
- termostat z regulacją temperatury\  
thermostat with temperature control
- lampka kontrolna stanu pracy\  
operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\  
cord storage area

## GRILL ELEKTRYCZNY KONTAKTOWY

MGR-09M

ELECTRIC CONTACT GRILL



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\  
stainless steel housing
- płyty pokryte nieprzywierającą powłoką\  
plates covered with non-stick coating
- dwa sposoby grillowania\two grilling methods:
  - przy płytach zamkniętych – opiekanie potrawy  
z dwóch stron\with plates closed – cooking  
from both sides
  - przy płytach otwartych (po rozłożeniu) –  
zwiększona powierzchnia grillowania\  
with opened plates (plates extended) – larger grilling area
- termostat z regulacją temperatury w zakresie  
0-270 °C\thermostat with temperature adjustment  
from 0 to 270 °C
- zabezpieczenie przed otwarciem grilla w trakcie  
przenoszenia i przechowywania\protection against  
opening during transport and storage

zasilanie **220-240V** moc **1000W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **230V** moc **1500W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **220-240V** moc **1200W**  
supply **50/60Hz** power

zasilanie **220-240V** moc **2000W**  
supply **50/60Hz** power

## GRILL ELEKTRYCZNY KONTAKTOWY

MGR-10M

ELECTRIC CONTACT GRILL



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel housing
- grzałki panelowe – równomierne nagrzewanie płyt\panel heaters – even heating plates
- wymiowane płyty grzejne pokryte nieprzywierającą powłoką – łatwe do utrzymania w czystości\removable non-stick plates - easy to clean
- dwa sposoby grillowania\two grilling methods:
  - przy płytach zamkniętych – opiekanie potrawy z dwóch stron\with plates closed – cooking from both sides
  - przy płytach otwartych (po rozłożeniu 180°) – zwiększona powierzchnia grillowania\plates opened (plates extended) - larger grilling area
- regulowana wysokość płyty górnej\adjustable height of the top plate
- termostat z regulacją temperatury w zakresie 0-230 °C\thermostat with temperature adjustment from 0 to 230 °C
- wbudowana, wymiowana tacka na ociekający tłuszcz\removable fat drip tray

zasilanie **220-240V** moc **1650-2000W**  
supply **50/60Hz** power

## GRILL ELEKTRYCZNY KONTAKTOWY

MGR-11M

ELECTRIC CONTACT GRILL



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- panel sterujący z wyświetlaczem LED\control panel with LED display:
  - termostaty z regulacją temperatury w zakresie 60-230°C – co 10°C (niezależny do płyty dolnej i górnej)\thermostats with temperature regulation in the range from 60-230°C - every 10°C (independent of the bottom and top plate)
  - timer w zakresie od 1-99 min. – co 1 min.\timer in the range from 1-99 min. – every 1 minute
  - włącznik/wyłącznik\on/off switch
- wymiowane płyty grzejne pokryte nieprzywierającą powłoką\removable heating plates covered with non-stick coating
- dwa sposoby grillowania\two grilling methods:
  - płyty zamknięte\closed plates
  - płyty otwarte\open plates
- regulowana wysokość płyty górnej\adjustable height of the top plate

zasilanie **220-240V** moc **1650-2000W**  
supply **50/60Hz** power



## TERMOROBOT IC00OK

# iC00ok

### MRK-18

## IC00OK THERMAL FOOD PROCESSOR

### FUNKCJE\FUNCTIONS

- kompaktowy rozmiar – idealny do każdej kuchni\compact size for every kitchen
- **funkcje:** • gotowanie • gotowanie na parze • sous vide • wyrabianie • mieszanie • miksowanie • siekanie • blendowanie • szatkowanie • krojenie • ścieranie • ubijanie • rozdrabnianie • emulgowanie • rozpuszczanie • kruszenie lodu • podgrzewanie • smażenie • ważenie • mycie wstępne\functions: • standard cooking • steam cooking • sous-vide • kneading • mixing • blending • chopping • slicing • dicing • grinding • whipping • breaking up • emulsification • dissolving • crushing ice • preheating • frying • boiling and pre-washing
- dotykowy panel sterujący 5"5" touch control panel
- funkcja Wi-Fi\Wi-Fi control enabled
- dzbanek ze stali nierdzewnej o pojemności max 3,5 l\3.5 l stainless steel jug
- wgrana książka kucharska – kilkaset przepisów w języku polskim i angielskim\cook book with over 100 recipes in Polish and English
- 8 automatycznych programów: zagniatanie, gotowanie na parze, sous vide, gotowanie, rozdrabnianie, siekanie, funkcja Turbo, ważenie\8 automatic programs: kneading, steam cooking, sous vide, standard cooking, breaking up, chopping, slicing, Turbo, weight measurement
- 12-stopniowa regulacja prędkości + funkcja Turbo\12-step speed control + TURBO mode
- funkcja Revers i Interwał\Reverse speed and Pulse speed
- timer od 0 do 90 min - co 1 s\0 to 90 min time, setting resolution 1 s
- wbudowana waga – pomiar w zakresie 0-5 kg – co 5 g\integrated 0 to 5000 g scale with 5 g increments
- regulacja temperatury w zakresie od 37 do 130 °C - co 5°C\temperature control range from 40°C to 130°C in 5°C increments
- alert wysokiej temperatury – bezpieczeństwo użytkownika\high temperature alert for improved operating safety
- otwór w pokrywie dzbanka umożliwiający dodawanie produktów w czasie pracy\capped jug lid feeder for adding products during processing
- możliwość mycia akcesoriów w zmywarce\dishwasher-safe accessories
- wykonany z materiałów bez zawartości bisfenolu (BPA free)\BPA-free plastic parts
- zabezpieczenie przed włączeniem przy nieprawidłowym montażu urządzenia\power-on lock enabled by improper assembly
- uruchomienie urządzenia i zakończenie pracy sygnalizowane dźwiękiem\power on and processing end sound alarm
- wyłączenie urządzenia po zakończonej pracy po 5 minutach bez ruchu\auto power off after 5 minutes in idle
- gumowe, antypoślizgowe nóżki\non-slip rubber feet
- **wyposażenie:** • nóż do siekania i wyrabiania • przystawka do mieszania zup i innych potraw • motylek do ubijania masła, majonezu i lekkich kremów • naczynie do gotowania na parze z pokrywą i tacą • koszyk do gotowania produktów sypkich, np. kasz, ryżu, itp. • dwustronna, pełna tarcza do krojenia w plastry i siekania • dodatkowa pokrywa z popychaczem • łopatką • miarka z podziałką – 10 ml, 20 ml, 30 ml • drukowana książka kucharska z 60 przepisami w języku polskim i angielskim\accessories: • kneading and slicing blade • soup mixing attachment • butterfly whisk for butter, mayonnaise, and light cream • steam cooking pot with lid and tray • cereal cooking basket (for groats, rice, etc.) • full two-sided disc for vegetable/fruit slicing and chopping • extra lid with feeding tamper • spatula • measuring cup with 10 ml, 20 ml, 30 ml grades • cook book with 60 recipes in Polish and English



zasilanie  
supply 220-240V  
50/60Hz moc  
power

1300 W



TERMOROBOT IC00OK

iC00ok

MRK-28

IC00OK THERMAL FOOD PROCESSOR



pojemność misy

ilość mis w zestawie

moc urządzenia

uchwyt przy misie

ekran dotykowy

szklana pokrywa przystawki do gotowania na parze

gwarancja door to door

kolor

MRK-28 iC00ok

max. 3.5 L

użytkowa 2.3 L

2

1300 W

nie

5"

nie

tak

czarny

TERMOROBOT IC00OK

iC00ok 2.0

MRK-38

IC00OK THERMAL FOOD PROCESSOR



MRK-38 iC00ok 2.0

max. 4.5 L

użytkowa 3.5 L

1

1400 W

tak

7"

tak

tak

biało-czarny



## ROBOT KUCHENNY KASIA PLUS

MRK-11

### FOOD PROCESSOR KASIA PLUS

#### FUNKCJE\FUNCTIONS

- miska malaksera o pojemności 1,5 l\ mixing bowl capacity 1,5 l
- miska blendera o pojemności 1,0 l\ blender jug capacity 1,0 l
- 4 pełne, dwustronne tarcze ze stali nierdzewnej\4 full stainless steel, double sided discs
- przystawka wirująca do soku\ juice extractor attachment
- wyciskacz do owoców cytrusowych\ citrus squeezer
- 3 prędkości + funkcja PULSE\ 3 speeds + PULSE function
- obroty maksymalne 13100 obr./min.\ max. 13100 rpm.
- automatyczny system bezpieczeństwa\ automatic safety system



- • siekanie • mieszanie
- ścieranie • rozdrabnianie • zagniatanie • miksowanie
- ubijanie • krojenie w plastry • wyciskanie soku\
- chopping • blending • grating • crumbling • kneading
- mixing • whisking • slicing • juice extracting

#### DOSTĘPNE WERSJE:

##### MRK-11/W

- MRK-11 + waga kuchenna\ MRK-11 + kitchen scale
- pomiar w gramach z możliwością przeliczenia na uncje, funty, mililitry\ measures weight in grams and allows conversion into ounces, pounds, millilitres
- maksymalne obciążenie\maximum load 5 kg
- platforma ze stali nierdzewnej\stainless steel platform
- elektroniczny wyświetlacz\electronic display
- zasilanie bateryjne\battery supply 1×3V CR 2032



##### MRK-11/B

- MRK-11 + blender ręczny\ MRK-11 + hand blender
- 2-stopniowa regulacja prędkości\ 2-step speed control
- nóż ze stali nierdzewnej\ stainless steel blade
- uchwyt do zawieszania\hanging hook



zasilanie **230V**  
supply **50Hz**      moc **800W**  
power

zasilanie **230V**  
supply **50Hz**      moc **200W**  
power

## ROBOT KUCHENNY KASIA

MRK-12

### FOOD PROCESSOR KASIA

#### FUNKCJE\FUNCTIONS

- miska malaksera o pojemności 1,5 l\ mixing bowl capacity 1,5 l
- miska blendera o pojemności 1,0 l\ blender jug capacity 1,0 l
- 4 pełne, dwustronne tarcze ze stali nierdzewnej\4 full stainless steel, double sided discs
- przystawka wirująca do soku\ juice extractor attachment
- wyciskacz do owoców cytrusowych\ citrus squeezer
- 3 prędkości + funkcja PULSE\ 3 speeds + PULSE function
- obroty maksymalne 13100 obr./min.\ max. 13100 rpm.
- automatyczny system bezpieczeństwa\ automatic safety system



- • siekanie • mieszanie • ścieranie • rozdrabnianie
- zagniatanie • miksowanie • ubijanie • krojenie w plastry • wyciskanie soku\chopping • blending
- grating • crumbling • kneading • mixing • whisking
- slicing • juice extracting

#### DOSTĘPNE WERSJE:

##### MRK-12/B

- MRK-12 + blender ręczny MBL-18/C\ MRK-12 + hand blender MBL-18/C
- 2-stopniowa regulacja prędkości\ 2-step speed control
- nóż ze stali nierdzewnej\stainless steel blade
- uchwyt do zawieszania\hanging hook



zasilanie **230V**  
supply **50Hz**      moc **200W**  
power

## ROBOT KUCHENNY

MRK-17

FOOD PROCESSOR

### FUNKCJE\FUNCTIONS

- płynna regulacja prędkości + funkcja TURBO\smooth speed control + TURBO function
- misa malaksera (2000 ml)\food processor bowl (2000 ml)
- przystawki do krojenia w kostkę z dwoma wymiennymi wkładami\attachments for dicing up - two sizes of cubes
- pojemnik (400 ml) z nożem ze stali nierdzewnej do siekania i rozdrabniania\bowl (400 ml) with stainless steel blade for cutting and grinding
- przystawka miksująca ze stali nierdzewnej przystosowana do pracy w wysokiej temperaturze\stainless steel mixing attachment for use at high temperature
- mieszadło do wyrabiania ciasta\dough hook for mixing dough
- przystawka do ubijania piany z białek, lekkich kremów i sosów\attachment for whisking egg whites, light creams and sauces
- dwustronna pełna tarcza o grubych oczkach do krojenia w plastry i siekania warzyw i owoców\double-sided disc with large holes for slicing and cutting vegetables and fruits
- tarcza do ucierania ziemniaków\potato grating disc
- pojemnik z pokrywką (600 ml)\container with lid (600 ml)
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- uchwyt do zawieszenia\holder for hanging



## ROBOT PLANETARNY

MRK-19

PLANETARY FOOD PROCESSOR

### FUNKCJE\FUNCTIONS

- misa z rączką ze stali nierdzewnej o pojemności 6,5 l\stainless steel bowl with handle with a volume of 6,5 L
- 6-stopniowa regulacja obrotów + funkcja Pulse\six-step variable speed + Pulse function
- ruch planetarny przystawek (mieszanie wielokierunkowe) – idealne napowietzenie mieszanych składników\planet movement of attachments - great for aerating the dough
- mieszadło z silikonowym wykończeniem do wyrabiania ciasta drożdżowego, a także makaronowego i na faworki\dough hook with silicone finish - raised dough, pasta dough and dough for angel hair
- mieszadło do ubijania lekkich mas - produktów, które muszą być dobrze napowietrzone: śmietany, białek, całych jajek, ciast biszkoptowych, kremów masłanych i budyniowych, majonezu\whip for whipping light mixtures - products that must be well aerated: cream, egg whites, whole eggs, sponge cakes, butter and custard creams, mayonnaise
- mieszadło do mieszania wieloskładnikowych mas: składników ciast, mielonego mięsa i ryb, pasztetów, ucierania sera na sernik, ubijania gotowanych ziemniaków na purée i gęstych kremów\agitator for mixing multi-ingredient mixtures: the ingredients of cakes, minced meat and fish, pates, grating cheese for cheesecake, whipping cooked potatoes for purée and thick creams
- osłona na misę - umożliwia dozowanie produktu w czasie pracy urządzenia i ogranicza rozchlapywanie płynnych produktów\bowl cover - makes it easier to dispense the product during use and reduces splashing of liquid products
- łopatką\dough spatula
- zabezpieczenie przed włączeniem przy nieprawidłowym montażu urządzenia\protection against turning on an incorrectly assembled device



zasilanie **220-240 V** moc **800 W**  
supply **50/60 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **2200 W**  
supply **50 Hz** power



## ROBOT PLANETARNY Z DWIEMA MISAMI

MMR-12

### STAND MIXER WITH TWO BOWLS

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2 misy, każda o pojemności 4,2l (ze stali nierdzewnej i plastikowa)\2 bowls with capacity 4,2 l (stainless steel bowl and plastic bowl)
- płynna regulacja obrotów\variable speed
- ruch planetarny przystawek\planet movement of attachments
- mieszadło do wyrabiania ciast\dough hook
- mieszadło do ubijania lekkich mas\whip for whipping light mixtures
- mieszadło do wyrabiania wieloskładnikowych mas\agitator for mixing multi-ingredient mixtures
- osłona na misę – ogranicza rozchłapywanie płynnych produktów\ bowl cover



zasilanie **220-240V** moc  
supply **50 Hz** max

**1000W**

## WAGA KUCHENNA

MWK-02M

### KITCHEN SCALE



#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pomiar w gramach z możliwością przeliczenia na mililitry, funty i uncje\measures weight in grams and allows conversion into ounces, pounds, millilitres
- funkcja tarowania\tare function
- funkcja zerowania\zeroing function
- maksymalne obciążenie\maximum load: 5 kg
- platforma ze stali nierdzewnej\stainless steel platform
- elektroniczny wyświetlacz\electronic display
- wygodna, łatwa w użyciu i przechowywaniu\convenient, easy to use and store

zasilanie **2xLR03 1,5V (AAA)**  
supply

## WAGA KUCHENNA

MWK-05M

### KITCHEN SCALE



#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa i misa ze stali nierdzewnej\stainless steel
- scale platform and bowl – pomiar w gramach, uncjach, funtach i mililitrach\measurement in grams, ounces, pounds and millilitres
- funkcja tarowania\tare function
- funkcja zerowania\zeroing function
- maksymalne obciążenie: 5 kg\maximum load: 5 kg
- dokładność do 1 g lub 1/10 oz\accuracy up to 1 g or 1/10 oz
- elektroniczny wyświetlacz LCD\LCD electronic display
- wygodna, łatwa w użyciu i przechowywaniu\convenient, easy to use and store
- gumowe, antypoślizgowe nóżki\non-slip rubber feet

zasilanie **2 x 1,5V AAA (3V)**  
supply

## MIKSER

MMR-15  
HAND MIXER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 5-stopniowa regulacja prędkości + funkcja TURBO\5-steps speed regulation + TURBO function
- mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ whisking attachments
- mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ dough hooks
- przycisk zwalnający mieszadła\ accessories release button
- zabezpieczenie przed przypadkowym wyjęciem mieszadeł podczas pracy\safety system – protects against taking out accessories during operation

zasilanie **220-240V** moc **300W**  
supply **50/60Hz** power

## MIKSER Z MISĄ OBROTOWĄ

MMR-16Z  
HAND MIXER  
WITH ROTARY BASE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obrotowa miska o pojemności 3,4 l\ rotary bowl – capacity 3,4 l
- 5-stopniowa regulacja prędkości + funkcja TURBO\5-steps speed regulation + TURBO function
- mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ whisking attachments
- mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ dough hooks
- przycisk zwalnający mieszadła\ accessories' release button
- zabezpieczenie przed przypadkowym wyjęciem mieszadeł podczas pracy\safety system – protects against taking out accessories during operation

zasilanie **220-240V** moc **750W**  
supply **50/60Hz** max

## MIKSER Z MISĄ OBROTOWĄ

MMR-17Z  
HAND MIXER  
WITH ROTARY BASE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obrotowa miska o pojemności 2,4 l\ rotary bowl – capacity 2.4 l
- 5-stopniowa regulacja prędkości + funkcja TURBO\5-steps speed regulation + TURBO function
- mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ whisking attachments
- mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ dough hooks
- przycisk zwalnający mieszadła\ accessories release button
- zabezpieczenie przed przypadkowym wyjęciem mieszadeł podczas pracy\safety system – protects against taking out accessories during operation

zasilanie **220-240V** moc **300W**  
supply **50/60Hz** power

## MIKSER

MMR-18  
HAND MIXER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 6-stopniowa regulacja prędkości + funkcja TURBO\6-steps speed regulation + TURBO function
- mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ whisking attachments
- mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ dough hooks
- uchwyt do mocowania i przechowywania mieszadeł\ accessories holder
- przycisk zwalnający mieszadła\ accessories release button
- zabezpieczenie przed przypadkowym wyjęciem mieszadeł podczas pracy\safety system – protects against taking out accessories during operation

zasilanie **220-240V** moc **400W**  
supply **50Hz** power

## MIKSER

MMR-19

HAND MIXER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 5-stopniowa regulacja prędkości + funkcja TURBO\5-steps speed regulation + TURBO function
- mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ whisking attachments
- mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ dough hooks
- uchwyt do mocowania i przechowywania mieszadeł\ accessories holder
- przycisk zwalnający mieszadła\ accessories release button
- zabezpieczenie przed przypadkowym wyjęciem mieszadeł podczas pracy\safety system – protects against taking out accessories during operation

zasilanie **220-240V** moc **750W**  
supply **50-60Hz** power

## MIKSER Z MISĄ OBROTOWĄ

MMR-20Z

HAND MIXER  
WITH ROTARY BASE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obrotowa miska o pojemności 3,0l\ rotary bowl – capacity 3.0l
- 5-stopniowa regulacja prędkości + funkcja TURBO\5-steps speed regulation + TURBO function
- mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ whisking attachments
- mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ dough hooks
- przycisk zwalnający mieszadła\ accessories release button
- zabezpieczenie przed przypadkowym wyjęciem mieszadeł podczas pracy\safety system – protects against taking out accessories during operation

zasilanie **220-240V** moc **750W**  
supply **50-60Hz** power

## MIKSER Z MISĄ OBROTOWĄ

MMR-21Z

HAND MIXER  
WITH ROTARY BASE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obrotowa miska o pojemności 3,5l\ rotary bowl – capacity 3.5l
- 5-stopniowa regulacja prędkości + funkcja TURBO\5-steps speed regulation + TURBO function
- mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ whisking attachments
- mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ dough hooks
- przycisk zwalnający mieszadła\ accessories release button
- zabezpieczenie przed przypadkowym wyjęciem mieszadeł podczas pracy\safety system – protects against taking out accessories during operation

zasilanie **220-240V** moc **400W**  
supply **50Hz** power

## MIKSER Z MISĄ OBROTOWĄ

MMR-22Z

HAND MIXER  
WITH ROTARY BASE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- dwie obrotowe misy o pojemności 3,0l każda\ two 3.0-litre rotary bowls
- 5-stopniowa regulacja prędkości + funkcja TURBO\5-steps speed regulation + TURBO function
- mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ whisking attachments
- mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ dough hooks
- przycisk zwalnający mieszadła\ accessories release button
- zabezpieczenie przed przypadkowym wyjęciem mieszadeł podczas pracy\safety system – protects against taking out accessories during operation

zasilanie **220-240V** moc **750W**  
supply **50-60Hz** power

## BLENDER RĘCZNY – ZESTAW

MBL-11

HAND BLENDER – SET



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- regulacja prędkości + funkcja TURBO\ speed adjustment + TURBO function
- dwustronna pełna tarcza do grubych oczkach do krojenia w plastry i siekania\ double-sided disc with large meshes for slicing and chopping
- dwustronna pełna tarcza o cienkich oczkach do krojenia w plastry i siekania\ double-sided disc with small meshes for slicing and chopping
- pełna tarcza do ucierania ziemniaków\ full disc for grating potatoes
- przystawka miksująca ze stali nierdzewnej\ stainless steel mixing attachment
- przystawka do ubijania piany z białek\ attachment for beating egg white
- pojemnik (1750 ml) z nożem\ 1750 ml container with a blade
- pojemnik z pokrywą (600 ml)\ 600 ml container with a lid

zasilanie **220-240V** moc **800W**  
supply **50/60Hz** power

## BLENDER KIELICHOWY – ZESTAW

MBL-15M

CUP BLENDER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- służy do przygotowania: koktajli, sosów, majonezu, rozdrabniania owoców i orzechów\ used for cocktails, sauces, mayonnaise, fruits and nuts blending and chopping
- obudowa ze stali nierdzewnej\ stainless steel housing
- szklany dzbanek o pojemności 1000 ml\ glass jug (1000 ml)
- dwie prędkości + funkcja PULSE\ two speeds + PULSE function
- funkcja kruszenia lodu\ ice crushing function
- nóż ze stali nierdzewnej\ stainless steel blade
- otwór w pokrywie umożliwiający dodawanie produktów w czasie pracy urządzenia\ the lid's hole allows adding products during operation
- nóżki antypoślizgowe\ non-slip feet

### BLENDER QUICK & EASY

- do przyrządzania i przechowywania świeżych koktajli z owoców i warzyw, koktajli mlecznych i proteinowych\ used for fresh fruits, vegetables, milk and protein cocktails preparation and storage
- napoje gotowe do zabrania bezpośrednio po zmiksowaniu\ drinks are ready to take away directly after blending
- dwie wymienne butelki o pojemności 600 ml każda, nie zawierają bisfenolu (BPA free)\ 2 bottles (600 ml) included, does not contain bisphenol (BPA free)
- hermetyczne nakrętki z otworem do picia i uchwytem do przenoszenia butelek\ airtight caps with a hole for drinking and a handle for carrying
- nóż ze stali nierdzewnej\ stainless steel blade



zasilanie **220-240V** moc **450W**  
supply **50/60Hz** power

## BLENDER RĘCZNY – ZESTAW

MBL-16

HAND BLENDER – SET



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcja TURBO\ TURBO function
- przystawka miksująca ze stali nierdzewnej do przyrządzania koktajli, zup, przecierów, przystosowana do pracy w wysokiej temperaturze\ stainless steel mixing attachment to prepare cocktails, soups and purées, adjusted to use in high temperatures
- dwa mieszadła trzepakowe do ubijania piany\ two whisks for whipping cream
- dwa mieszadła hakowe do wyrabiania ciasta\ two dough hooks for mixing dough
- uchwyt do zawieszania\ holder for hanging

zasilanie **220-240V** moc **400W**  
supply **50/60Hz** power

## BLENDER RĘCZNY

MBL-18  
HAND BLENDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2-stopniowa regulacja prędkości  
2-steps speed regulation
- nóż ze stali nierdzewnej  
stainless steel blade
- uchwyt do zawieszania  
holder for hanging

dostępne kolory  
available colours



## BLENDER RĘCZNY

MBL-27  
HAND BLENDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- Smooth Touch – intuicyjne ustawienie prędkości  
Smooth Touch – intuitive speed control
- przystawka miksująca ze stali nierdzewnej  
do przyrządzania koktajli, zup, przecierów,  
przystosowana do pracy w wysokiej temperaturze  
stainless steel mixing attachment for preparing  
cocktails, soups and purees, fit for use in high  
temperatures
- pojemnik z przykrywką (600 ml)  
lid-covered  
container (600 ml)
- uchwyt do zawieszania  
hanging grip

## BLENDER RĘCZNY – ZESTAW

MBL-28  
HAND BLENDER – SET



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- Smooth Touch – intuicyjne ustawienie płynnej  
prędkości  
Smooth Touch – intuitive speed control
- pojemnik (500 ml) z nożem ze stali nierdzewnej  
do rozdrabniania i siekania, idealny do mięs, serów,  
owoców, orzechów i warzyw  
container (500 ml)  
with stainless steel blade for blending and chopping,  
ideal for meat, cheeses, fruits, nuts and vegetables
- przystawka miksująca ze stali nierdzewnej  
przystosowana do pracy w wysokiej temperaturze  
stainless steel mixing attachment, fit for use in high  
temperatures
- przystawka do ubijania piany z białek i lekkich  
sosów  
attachment for beating egg white and light  
sauces
- pojemnik z przykrywką (600 ml)  
lid-covered  
container (600 ml)
- uchwyt do zawieszania  
hanging grip

## BLENDER RĘCZNY – ZESTAW

MBL-29/C  
HAND BLENDER – SET



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- Smooth Touch – intuicyjne ustawienie płynnej  
prędkości  
Smooth Touch – intuitive speed control
- pojemnik (1000 ml) z nożem ze stali nierdzewnej  
container (1000 ml) with stainless steel blades
- wielokierunkowe, dwa noże ze stali nierdzewnej  
zapewniające doskonały efekt rozdrobnienia  
składników  
2 multi directional stainless steel blades  
ensure that the ingredients are perfectly chopped
- przystawka miksująca ze stali nierdzewnej,  
przystosowana do pracy w wysokiej temperaturze  
stainless steel mixing attachment, fit for use in high  
temperatures
- pojemnik (700 ml)  
container (700 ml)

zasilanie **220-240 V** moc **200 W**  
supply **50/60 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **500 W**  
supply **50-60 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **500 W**  
supply **50-60 Hz** power

zasilanie **220-230 V** moc **1200 W**  
supply **50 Hz** power

## BLENDER RĘCZNY

MBL-30/C  
HAND BLENDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- Smooth Touch – intuicyjne ustawienie prędkości\  
Smooth Touch – intuitive speed control
- przystawka miksująca ze stali nierdzewnej\  
do przyrządzania koktajli, zup, przecierów,  
przystosowana do pracy w wysokiej temperaturze\  
stainless steel mixing attachment for preparing  
cocktails, soups and purees, fit for use in high  
temperatures

zasilanie **220-240V** moc **1200W**  
supply **50 Hz** power

## BLENDER KIELICHOWY

MBL-31  
CUP BLENDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- szklany dzbanek o pojemności 1500 ml\  
glass jug (1500 ml)
- dwie prędkości + funkcja PULSE\  
two speeds + PULSE function
- funkcja kruszenia lodu\  
ice crushing function
- nóż ze stali nierdzewnej\  
stainless steel blade
- otwór w pokrywie umożliwiający dodawanie  
produktów w czasie pracy urządzenia\  
the lid's hole  
allows adding products during operation
- nóżki antypoślizgowe\  
non-slip feet

zasilanie **220-240V** moc **350W**  
supply **50/60 Hz** power

## SOKOWIRÓWKA

MSO-07M  
JUICE EXTRACTOR



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej pokrytej dodatkową  
powłoką ochronną, na której nie pozostają ślady  
palców\  
stainless steel body coated with an extra  
protective layer which does not show fingerprints
- możliwość podawania całych owoców i warzyw\  
processing of whole fruits and vegetables
- 2-stopniowa regulacja prędkości\  
2-steps speed regulation
- filtr siatkowy ze stali nierdzewnej\  
mesh filter made of stainless steel
- pojemnik na sok z separatorem piany – 350 ml  
oraz na odpadki – 1200 ml\  
juice collector  
with foam separator – 350 ml and pulp collector  
– 1200 ml
- rynienka do wypływu soku z zabezpieczeniem przed  
kapaniem\  
juice spout with anti-dripping protection
- gumowe, antypoślizgowe nóżki\  
non-slip rubber feet

zasilanie **220-240V** moc **500W**  
supply **50/60 Hz** power

## WYCISKARKA WOLNOOBROTOWA

MSO-12M  
SLOW JUICER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcja REWERS (cofanie)\  
REVERSE function
- filtr siatkowy ze stali nierdzewnej\  
mesh filter made of stainless steel
- duży pojemnik na sok – 1000 ml  
oraz na odpadki – 800 ml\  
juice container –  
1000 ml and pulp container – 800 ml
- funkcja automatycznego czyszczenia\  
automatic cleaning module
- system bezpieczeństwa uniemożliwiający  
uruchomienie nieprawidłowo zmontowanego  
urządzenia\  
safety system making it impossible  
to start an improperly assembled appliance
- łatwe i szybkie czyszczenie wszystkich  
zdejmowanych elementów, dzięki możliwości mycia  
w zmywarce\  
easy and quick cleaning of all the  
removable parts in a dishwasher
- obroty – 60 obr./min.\  
60 RPM

zasilanie **220-240V** moc **150W**  
supply **50-60 Hz** power

## WYCISKARKA WOLNOOBROTOWA

MSO-16  
SLOW JUICER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- dwa otwory wsadowe do podawania większych i mniejszych produktów\two openings holes for larger and smaller products
- szeroki otwór wsadowy (8 cm)\wide input hole (8 cm)
- wykonany z materiałów bez zawartości bisfenolu\made of bisphenol-free materials
- dwa filtry siatkowe ze stali nierdzewnej - jeden do soków klarownych, a drugi gęstych\two mesh filters made of stainless steel for smooth (small mesh size) and coarse (large mesh size) juices
- duży pojemnik na sok – 1000 ml oraz na odpadki – 800 ml\juice container – 1000 ml and pulp container – 800 ml
- bardzo cicha praca\very quiet operation
- obroty – 60 obr./min.\60 RPM

zasilanie **220-240V** moc **200W**  
supply **50/60Hz** power

## WYPIEKACZ DO CHLEBA

MUC-01  
BREADMAKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- elektroniczny, podświetlany panel sterujący\backlit electronic control panel
- 12 automatycznych programów: podstawowy, francuski, słodki, drożdżowy, razowy, tostowy, jogurtowy, ubijanie, zagniatanie, szybkie pieczenie, dopiekanie\12 automatic programmes: basic, french, sweet, cake, whole wheat, sandwich, yoghurt, whisk, jam, dough, fast bake, bake – browning
- 3-stopniowa regulacja wielkości chleba: 450, 680, 900 g\3 bread size settings: 450, 680 and 900 g
- 2-stopniowa regulacja przyrumienienia skórki\2 bread browning settings
- funkcja podtrzymywania temperatury i funkcja opóźnionego startu\warm feature and delayed start feature
- forma do wypieku i mieszadło pokryte nieprzywierającą powłoką\baking pan and kneading blade are covered with non-stick coating

zasilanie **220-240V** moc **480-600W**  
supply **50-60Hz** power

## KRAJALNICA

MKR-03  
SLICER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- płynna regulacja grubości krojenia w zakresie 0-15 mm\smooth adjustment of cutting thickness 0-15 mm
- zdejmowany nóż ze stali nierdzewnej o średnicy 170 mm\removable 170 mm stainless steel blade
- 3-stopniowa regulacja prędkości obrotowej noża\3-stage speed adjustment of cutting blade
- składana podstawa\folded base
- zdejmowana prowadnica z blokadą\removable guide with lock
- podajnik dociskowy z zaczepami zapobiegającymi przypadkowemu przesunięciu żywności podczas krojenia\pressure feeder with tabs to prevent accidental slippage of the food while cutting

zasilanie **220-240V** moc **150W**  
supply **50/60Hz** power

## KRAJALNICA

MKR-04M  
SLICER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- płynna regulacja grubości krojenia w zakresie 0-15 mm\stepless adjustment of slice cutting thickness within the range of 0-15 mm
- zdejmowany nóż ze stali nierdzewnej o średnicy 190 mm\removable 190 mm stainless steel blade
- wózek wykonany ze stali szlachetnej\stainless steel carriage
- zdejmowana prowadnica z blokadą\removable guide with lock
- podajnik dociskowy\products pusher
- zabezpieczenie zapobiegające przypadkowemu uruchomieniu urządzenia\protection against accidental starting the device
- gumowe, nóżki antypoślizgowe\non-slip feet

zasilanie **220-240V** moc **150W**  
supply **50/60Hz** power

## MASZYŃKA DO MIELENIA MIĘSA

MMM-05

MEAT GRINDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcja REWERS (cofanie)\REVERSE function
- metalowa komora mielenia odłączana przyciskiem\metal grinding chamber with release button
- nóżki antypoślizgowe\non-slip feet
- wyposażenie: • taca zsykowa do podawania produktów • nóż ze stali nierdzewnej • 3 sitka z otworami o średnicy: 3, 5, 7 mm • nasadka do wyrobu wędlin • nasadka do wyrobu pasztecików • popychacz\accessories: feeding tray • stainless steel cutting blade • three grinding discs with the holes diameter of 3, 5, 7 mm • sausage attachment • kubbe attachment • pusher

## MASZYŃKA DO MIELENIA MIĘSA Z SZATKOWNICĄ

MMM-06

MEAT GRINDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- wyposażenie: • taca zsykowa do podawania produktów • nóż ze stali nierdzewnej • 3 sitka z otworami o średnicy: 3, 5, 7 mm • nasadka do wyrobu wędlin • nasadka do wyrobu pasztecików • popychacz\accessories: feeding tray • stainless steel cutting blade • three grinding discs with the holes diameter of 3, 5, 7 mm • sausage attachment • kubbe attachment • pusher
- wyposażenie przystawki do szatkowania: • przystawka do krojenia warzyw w plastry • przystawka o dużych otworach do ścierania warzyw i owoców • przystawka o małych otworach do ścierania warzyw i owoców • obudowa przystawek\ slicing attachments: • vegetable slicing attachment • large hole attachment for vegetable and fruit grating • small hole attachment for vegetable and fruit grating • attachment casing

## MASZYŃKA DO MIELENIA MIĘSA

MMM-07M

MEAT GRINDER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel body
- funkcja REWERS (cofanie)\REVERSE function
- metalowa komora mielenia odłączana przyciskiem\metal grinding chamber with release button
- nóżki antypoślizgowe\non-slip feet
- wyposażenie: • taca zsykowa do podawania produktów • nóż ze stali nierdzewnej • 3 sitka z otworami o średnicy: 3, 5, 7 mm • nasadka do wyrobu wędlin • nasadka do wyrobu pasztecików • popychacz\accessories: feeding tray • stainless steel cutting blade • three grinding discs with the holes diameter of 3, 4, 7 mm • sausage attachment • kubbe attachment • pusher

## SZATKOWNICA - ZESTAW DO MASZYŃKI DO MIĘSA

MMM-A/03M

SLICING ATTACHMENT



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- przystawka do ucierania ziemniaków\potato grating attachment
- przystawka do krojenia warzyw w plastry\vegetable slicing attachment
- przystawka o dużych otworach do ścierania warzyw i owoców\large hole attachment for vegetable and fruit grating
- przystawka o małych otworach do ścierania warzyw i owoców\small hole attachment for vegetable and fruit grating
- obudowa przystawek z blokadą\attachment casing with lock
- popychacz\pusher

### Odpowiednia dla modeli/Suitable for:

- MMM-03M
- MMM-07M

zasilanie 220-240V moc 720W  
supply 50 Hz power

zasilanie 230 V moc 720W  
supply 50 Hz power

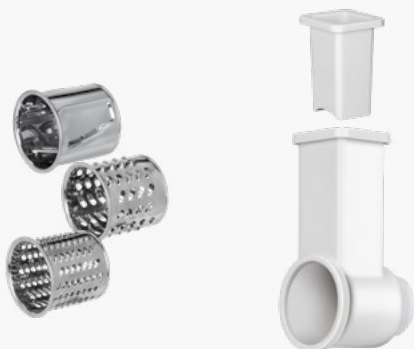
zasilanie 220-240V moc 1800W  
supply 50/60 Hz power



## SZATKOWNICA – ZESTAW DO MASZYNY DO MIĘSA

MMM-A/05

GRATING ACCESSORIES



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- przystawka do krojenia warzyw w plastry\vegetable slicing attachment
- przystawka o dużych otworach do ścierania warzyw i owoców\large hole attachment for vegetable and fruit grating
- przystawka o małych otworach do ścierania warzyw i owoców\small hole attachment for vegetable and fruit grating
- obudowa przystawek\attachment casing
- popychacz\pusher

### Odpowiednia dla modeli/Suitable for:

- MMM-05M

## JAJOWAR

MGJ-01M

EGG COOKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność max. 7 jaj\maximum capacity 7 eggs
- 3 stopnie gotowania: na miękko, półmiękko, twarde\3 cooking levels: soft, medium, hard
- zdejmowana pokrywa ze stali nierdzewnej z uchwytem\removable stainless steel lid with a handle
- wyjmowana podstawka na jajka ułatwiająca ich podawanie\removable tray for eggs makes serving them easier
- sygnalizacja dźwiękowa zakończenia pracy\sound signalling for operation end
- podświetlany włącznik\illuminated ON/OFF switch
- ochrona przed przegrzaniem\overheating protection
- miarka dozująca wodę z końcówką do przebijania skorupki\water measure with an eggshell breaking end-piece
- prosta obsługa oraz łatwe czyszczenie urządzenia\easy to handle and clean

zasilanie 220-240V moc 350W  
supply 50/60Hz power

## FRYTKOWNICA

DF-802

DEEP FRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- wyjmowany zbiornik na olej\removable oil container
- termostat z regulacją temperatury do 190°C\ fry temperature dial (up to 190°C)
- wymienny filtr zapobiegający nadmiernemu parowaniu\ replaceable filter eliminating odours
- zdejmowana pokrywa, łatwa w czyszczeniu\ removable cover facilitating the cleaning process
- ilość oleju min./max.\ min./max amount of oil: 1,3/1,9l
- możliwość ustawienia koszyka powyżej poziomu oleju w celu odsączenia tłuszczu\oil draining by placing the basket above oil level
- kontrolka sygnalizująca stan pracy termostatu\ thermostat status indicator
- kontrolka podłączenia do sieci\ power supply indicator lamp

zasilanie 220-240V moc 1600W  
supply 50/60Hz power

## FRYTKOWNICA BEZTŁUSZCZOWA

MFR-06

AIRFRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- elektroniczny panel sterujący z wyświetlaczem LED\electronic control panel with a display LED – touch switches:
  - przycisk włącz/wyłącz\button ON/OFF/START/PAUSE
  - 8 gotowych programów\8 built-on presets
  - timer\timer
  - temperatura\temperature
- regulacja temperatury w zakresie: 80°C-200°C co 5°C\temperature adjustment from 80°C to 200°C with accuracy to 5°C
- timer od 0 do 30 minut co 1 minutę\timer from 0 to 30 minutes with accuracy to 1 minute
- wyjmowana szuflada i kosz na jedzenie, pokryte nieprzywierającą powłoką\removable drawer and food basket covered with non-stick coating
- kosz o pojemności 2,8l\basket capacity 2.8l
- misa o pojemności 4,5l\bowl capacity 4.5l

zasilanie 220-240V moc 1500W  
supply 50/60Hz power

## FRYTKOWNICA

MFR-07

DEEP FRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- wymienny zbiornik na olej \ removable oil container with adhesion-resistant coating
- termostat z regulacją temperatury do 190°C \ fry temperature dial (up to 190°C)
- ilość oleju min./max. \ min./max amount of oil: 1,2/1,4l
- wymienny filtr wchłaniający nieprzyjemne zapachy \ replaceable carbon filter for absorbing unpleasant odors
- pojemny koszyk na frytki z wygodnym nienagrzewającym się uchwytem \ capacious basket for chips with a convenient non-heating handle
- możliwość ustawienia koszyka powyżej poziomu oleju w celu odsączenia tłuszczu \ oil draining by placing the basket above oil level
- lampka kontrolna termostatu \ thermostat status indicator

zasilanie **220-240V** moc **1200W**  
supply **50/60Hz** power

## KOMBIWAR HALOGENOWY

MKO-01

HALOGEN OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność szklanej miski \ glass bowl capacity: 9,5l
- timer (0-60 min.) \ timer (0-60 min.)
- regulacja temperatury do 250°C \ max. temperature 250°C
- grzałka halogenowa \ halogen heating element
- Thew Wash – funkcja samoczynnego mycia \ Thew Wash – self-cleaning function
- pierścień powiększający pojemność naczynia do 14,5l \ adapter ring, increases the glass bowl capacity to 14.5l
- wyposażenie: niski i wysoki ruszt, szpilki do szaszłyków, sito, uchwyt, stojak na pokrywę \ equipment: low rack, high rack, extender ring, shashlik pins, sieve, handle
- średnica miski: 335 mm, wysokość miski: 165 mm \ bowl's diameter 335 mm, bowl's height 165 mm

zasilanie **220-240V** moc **1200-1400W**  
supply **50Hz** power

## KOMBIWAR HALOGENOWY

MKO-02

HALOGEN OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- zegar (od 0 do 60 min.) z powiadomieniem akustycznym \ timer (0-60 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury do 250°C \ max. temperature 250°C
- grzałka halogenowa \ halogen heating element
- Thew Wash – funkcja samoczynnego mycia \ Thew Wash – self-cleaning function
- wyposażenie: niski ruszt \ equipment: low rack
- średnica miski: 335 mm, wysokość miski: 165 mm \ bowl's diameter 335 mm, bowl's height 165 mm

zasilanie **220-240V** moc **1200-1400W**  
supply **50Hz** power

## PIEKARNIK ELEKTRYCZNY Z FUNKCJĄ TERMOOBIEGU

MPE-05/T

ELECTRIC OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność piekarnika: 32 l \ oven capacity: 32 l
- termoobieg, rożen z napędem \ convection mode, rotisserie with drive
- podświetlane wnętrze piekarnika \ illuminated oven interior
- timer (od 0 do 60 min.) z powiadomieniem akustycznym \ timer (0-60 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury w zakresie 100-230°C \ temperature adjustment 100-230°C
- grzałki na górze i dole komory, możliwość pracy każdej grzałki osobno lub obu jednocześnie \ heaters at the top and bottom of the chamber operating separately or simultaneously
- wyposażenie: rożen z napędem, ruszt, dwa uchwyty, taca \ accessories: rotisserie, grill, two holders, tray
- wymiary zewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \ external dimensions (L x W x H) (cm): 51,8 x 39 x 32,9
- wymiary wewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \ internal dimensions (L x W x H) (cm): 37,7 x 32,3 x 27

zasilanie **220-240V** moc **1600W**  
supply **50/60Hz** power

## PIEKARNIK ELEKTRYCZNY Z FUNKCJĄ TERMOOBIEGU

MPE-06/T

ELECTRIC OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność piekarnika: 32 l \oven capacity: 32 l
- termoobieg \convection mode
- podświetlane wnętrze piekarnika \illuminated oven interior
- timer (od 0 do 60min.) z powiadomieniem akustycznym \timer (0-60 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury w zakresie 100-230 °C \temperature adjustment (100-230 °C)
- grzałki na górze i dole komory, możliwość pracy każdej grzałki osobno lub obu jednocześnie \heaters at the top and bottom of the chamber operating separately or simultaneously
- wyposażenie: rożen z napędem, ruszt, dwa uchwyty, taca \accessories: rotisserie, grill, two holders, tray
- wymiary zewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \external dimensions (L x W x H) (cm): 51,8 x 39 x 32,9
- wymiary wewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \internal dimensions (L x W x H) (cm): 37,7 x 32,3 x 27

zasilanie **220-240 V** moc **1600 W**  
supply **50-60 Hz** power

## PIEKARNIK ELEKTRYCZNY Z FUNKCJĄ TERMOOBIEGU

MPE-07/T

ELECTRIC OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność piekarnika: 45 l \oven capacity: 45 l
- termoobieg \convection mode
- podświetlane wnętrze piekarnika \illuminated oven interior
- timer (od 0 do 60min.) z powiadomieniem akustycznym \timer (0-60 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury w zakresie 100-230 °C \temperature adjustment (100-230 °C)
- grzałki na górze i dole komory, możliwość pracy każdej grzałki osobno lub obu jednocześnie \heaters at the top and bottom of the chamber operating separately or simultaneously
- wyposażenie: rożen z napędem, ruszt, dwa uchwyty, jedna taca \accessories: rotisserie, grill, two holders, tray
- wymiary zewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \external dimensions (L x W x H) (cm): 56,1 x 42,5 x 36,9
- wymiary wewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \internal dimensions (L x W x H) (cm): 40,6 x 35 x 30,3

zasilanie **220-240 V** moc **2000 W**  
supply **50/60 Hz** power

## PIEKARNIK ELEKTRYCZNY Z FUNKCJĄ TERMOOBIEGU

MPE-08/T

ELECTRIC OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność piekarnika: 45 l \oven capacity: 45 l
- termoobieg \convection mode
- podświetlane wnętrze piekarnika \illuminated oven interior
- timer (od 0 do 60min.) z powiadomieniem akustycznym \timer (0-60 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury w zakresie 100-230 °C \temperature adjustment (100-230 °C)
- grzałki na górze i dole komory, możliwość pracy każdej grzałki osobno lub obu jednocześnie \heaters at the top and bottom of the chamber operating separately or simultaneously
- wyposażenie: rożen z napędem, ruszt, dwa uchwyty, taca \accessories: rotisserie, grill, two holders, tray
- wymiary zewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \external dimensions (L x W x H) (cm): 56,1 x 42,5 x 36,9
- wymiary wewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \internal dimensions (L x W x H) (cm): 40,6 x 35 x 30,3

zasilanie **220-240 V** moc **2000 W**  
supply **50/60 Hz** power

## PIEKARNIK ELEKTRYCZNY Z FUNKCJĄ TERMOOBIEGU

MPE-09/T

ELECTRIC OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność piekarnika: 30 l \oven capacity: 30 l
- termoobieg \convection mode
- podświetlane wnętrze piekarnika \illuminated oven interior
- timer (od 0 do 60min.) z powiadomieniem akustycznym \timer (0-60 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury w zakresie 100-230 °C \temperature adjustment (100-230 °C)
- grzałki na górze i dole komory, możliwość pracy każdej grzałki osobno lub obu jednocześnie \heaters at the top and bottom of the chamber operating separately or simultaneously
- wyposażenie: rożen z napędem, ruszt, dwa uchwyty, taca \accessories: rotisserie, grill, two holders, tray
- wymiary zewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \external dimensions (L x W x H) (cm): 53,2 x 40,5 x 32
- wymiary wewn. (dł. x szer. x wys.) (cm) \internal dimensions (L x W x H) (cm): 37,8 x 31,1 x 25,6

zasilanie **220-240 V** moc **1600 W**  
supply **50/60 Hz** power

## PIEKARNIK ELEKTRYCZNY Z FUNKCJĄ TERMOOBIEGU

MPE-10/T

ELECTRIC OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność piekarnika\oven capacity: 23 l
- termoobieg\convection mode
- podświetlane wnętrze piekarnika\  
illuminated oven interior
- ściany piekarnika pokryte łatwocyszczącą emalią\  
enamel coated cavity
- timer (od 0 do 90 min.) z powiadomieniem  
akustycznym\timer (0-90 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury w zakresie 40-230°C\  
temperature adjustment (40-230°C)
- grzałki na górze i dole komory, możliwość pracy  
każdej grzałki osobno lub obu jednocześnie\  
heaters at the top and bottom of the chamber  
operating separately or simultaneously
- wyposażenie: rożen z napędem, ruszt, uchwyty,  
taca\accessories: rotisserie, grill, holder, tray
- wymiary zewn. (dł. x szer. x wys.) (cm)\external  
dimensions (L x W x H) (cm): 53,5 x 46 x 33,5
- wymiary wewn. (dł. x szer. x wys.) (cm)\internal  
dimensions (L x W x H) (cm): 40 x 41 x 25,6

zasilanie **220-240V** moc **1650W**  
supply **50/60Hz** power

## PIEKARNIK ELEKTRYCZNY Z FUNKCJĄ TERMOOBIEGU

MPE-12/T

ELECTRIC OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność piekarnika\oven capacity: 23 l
- termoobieg\convection mode
- podświetlane wnętrze piekarnika\  
illuminated oven interior
- timer (od 0 do 60 min.) z powiadomieniem  
akustycznym\timer (0-60 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury w zakresie 100-230°C\  
temperature adjustment (100-230°C)
- grzałki na górze i dole komory, możliwość pracy  
każdej grzałki osobno lub obu jednocześnie\  
heaters at the top and bottom of the chamber  
operating separately or simultaneously
- wyposażenie: ruszt, uchwyt, taca\accessories: grill,  
holder, tray
- wymiary zewn. (dł. x szer. x wys.) (cm)\external  
dimensions (L x W x H) (cm): 47 x 35 x 29,5
- wymiary wewn. (dł. x szer. x wys.) (cm)\internal  
dimensions (L x W x H) (cm): 32,5 x 29 x 24,5

zasilanie **220-240V** moc **1500W**  
supply **50/60Hz** power

## PIEKARNIK ELEKTRYCZNY Z FUNKCJĄ TERMOOBIEGU

MPE-28/T

ELECTRIC OVEN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- pojemność piekarnika\oven capacity: 28 l
- termoobieg\convection mode
- podświetlane wnętrze piekarnika\  
illuminated oven interior
- timer (od 0 do 60 min.) z powiadomieniem  
akustycznym\timer (0-60 min.) with sound alarm
- regulacja temperatury w zakresie 0-250°C\  
temperature adjustment (0-250°C)
- grzałki na górze i dole komory, możliwość pracy  
każdej grzałki osobno lub obu jednocześnie\  
heaters at the top and bottom of the chamber  
operating separately or simultaneously
- wyposażenie: ruszt, taca\accessories: grill, tray
- wymiary zewn. (dł. x szer. x wys.) (cm)\external  
dimensions (L x W x H) (cm): 50 x 35 x 33
- wymiary wewn. (dł. x szer. x wys.) (cm)\internal  
dimensions (L x W x H) (cm): 38,5 x 28 x 26

zasilanie **220-240V** moc **1500W**  
supply **50/60Hz** power

## KUCHENKA MIKROFALOWA

MPM-20-KMG-03

MICROWAVE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcja podgrzewania\heating function
- funkcja automatycznego rozmrażania\automatic  
defrost function
- 8 automatycznych programów gotowania\  
8 auto Menu options to simplify cooking
- timer\60 minute count-down timer
- 5 poziomów grzania\5 power levels
- wyświetlacz LED\Ice Blue LED Display
- zabezpieczenie przed dziećmi\child safety lock  
option
- znamionowa moc wyjściowa mikrofal\microwave  
power output: 700W
- kolor czarny\color black
- wymiary zewn. (szer. x gł. x wys.) (cm)\dimensions  
(W x D x H): 41,5 x 34,5 x 25,7
- pojemność\capacity: 20 l

zasilanie **230V** moc **1,15kW**  
supply **50Hz** power

## KUCHENKA INDUKCYJNA JEDNOPOŁOWA

MKE-06

INDUCTION COOKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- płyta grzejna i panel funkcyjny wykonane z jednej tafli szkła\heating plate and function panel made of a single glass pane
- płyta szklana o wymiarach 30 x 38 cm (do naczyń o średnicy 8-24 cm)\glass plate 30 x 38 cm (for vessels with diameter 8-24 cm)
- dotykowy panel funkcyjny z wyświetlaczem LED\ touch function panel with LED display
- timer (od 0 do 180 min.)\ timer (from 0 to 180 min.)
- regulacja temperatury w zakresie 100-250°C\ temperature adjustment (100-250°C)
- zakres regulacji mocy\ scope of power control: 200-1800W
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\ power supply status indicator
- blokada przed przypadkowym włączeniem\ accidental switch-on lock

zasilanie **220-240V** moc **1800W**  
supply **50/60Hz** power

## KUCHENKA INDUKCYJNA DWUPOŁOWA

MKE-11

INDUCTION COOKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- płyty grzejne i panel funkcyjny wykonane z jednej tafli szkła\heating plates and touch panel made of a single glass pane
- pola grzejne o średnicy 135 i 173 mm (do naczyń o średnicy od 9 do 24 cm)\heating zones with a diameter of 135 and 173 mm (for cookware with a diameter of 9 to 24 cm)
- timer od 0 do 180 min.\timer from 0 to 180 min.
- regulacja temperatury w zakresie 60°C-240°C co 20°C\temperature adjustment (60-240°C)
- wskaźnik mocy z możliwością regulacji w zakresie:\ power indicator with adjustment range:
  - duże pole grzejne\large heating zone: 200-1600 W
  - małe pole grzejne\small heating zone: 200-1300 W

zasilanie **220-240V** moc **2900W**  
supply **50/60Hz** power

## KUCHENKA INDUKCYJNA JEDNOPOŁOWA

MKE-12

INDUCTION COOKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- dotykowy panel funkcyjny z wyświetlaczem LED\ touch function panel with LED display
- płyta szklana o wymiarach 29,5 x 29 cm (do naczyń o średnicy 8-22 cm)\glass plate 29,5 x 29 cm (for vessels with diameter 8-22 cm)
- blokada przycisków\button lock
- timer (od 0 do 180 min.)\ timer (from 0 to 180 min.)
- regulacja temperatury w zakresie 60-240°C\ temperature adjustment (60-240°C) with accuracy to 20°C
- zakres regulacji mocy: 200-1800W\scope of power control: 200-1800W
- sygnalizacja podłączenia urządzenia do sieci\ a status lamp showing that the appliance is connected to the network
- blokada przed przypadkowym włączeniem\ accidental switch-on lock

zasilanie **220-240V** moc **1800W**  
supply **50/60Hz** power

## KUCHENKA INDUKCYJNA DWUPOŁOWA

MKE-13

INDUCTION COOKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- dotykowy panel funkcyjny z wyświetlaczem LED\ touch function panel with LED display
- blokada przycisków\button lock
- timer (od 0 do 180 min.) z funkcją wyłączenia danego pola po wybranym okresie czasu\ timer (from 0 to 180 min.) with a function of switching off a particular zone after a selected period of time
- zakres regulacji temperatury: 60-240°C co 20°C\ temperature setting range from 60°C to 240°C with accuracy to 20°C
- wskaźnik mocy z możliwością regulacji w zakresie\ power indicator with adjustment range:
  - lewe pole grzejne\ left heating zone: 200-1800W
  - prawe pole grzejne\ right heating zone: 200-1300W

zasilanie **220-240V** moc **3100W**  
supply **50/60Hz** power

## KUCHENKA INDUKCYJNA JEDNOPOŁOWA

MKE-14

INDUCTION COOKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- dotykowy panel funkcyjny z wyświetlaczem LED\ touch function panel with LED display
- blokada przycisków\button lock
- timer (od 0 do 180 min.)\ timer (from 0 to 180 min.)
- zakres regulacji temperatury: 60-240°C\ temperature setting range from 60°C to 240°C
- wskaźnik mocy z możliwością regulacji w zakresie 200-1800W\power indicator with adjustment range 200-1800W
- indukcyjne pole grzejne o średnicy 19 cm (dla naczyń o średnicy od 12 do 20 cm)\ induction heating zone with a diameter of 19 cm (for cookware with a diameter of 12 to 20 cm)

zasilanie **220-240V** moc **3100W**  
supply **50/60Hz** power

## KUCHENKA ELEKTRYCZNA CERAMICZNA

MKE-20

CERAMIC ELECTRIC COOKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel housing
- płyty grzejne o średnicy 18 cm i 16 cm\hotplate size 18 cm and 16 cm
- pokrętła regulacji termostatu\thermostat adjustment knobs
- lampki kontrolne stanu pracy\operation status indicator lamps
- automatyczny wyłącznik bezpieczeństwa\automatic safety shutoff switch
- zabezpieczenie przed przegrzaniem\overheating protection feature
- nóżki antypoślizgowe\non-slip feet

zasilanie **220-240V** moc **1200+800W**  
supply **50Hz** power

## KUCHENKA ELEKTRYCZNA CERAMICZNA

MKE-21

CERAMIC ELECTRIC COOKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali nierdzewnej\stainless steel housing
- płyty grzejne o średnicy 19 cm i 16,5 cm\hotplate size 19 cm and 16,5 cm
- pokrętła regulacji termostatu\thermostat adjustment knobs
- lampki kontrolne stanu pracy\operation status indicator lamps
- automatyczny wyłącznik bezpieczeństwa\automatic safety shutoff switch
- zabezpieczenie przed przegrzaniem\overheating protection feature
- nóżki antypoślizgowe\non-slip feet

zasilanie **220-240V** moc **1200+800W**  
supply **50/60Hz** power

## TURYSTYCZNA KUCHENKA GAZOWA

SMILE KN-02/1K

CAMPING GAS STOVE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- emaliowana obudowa\enamel-coated body
- emaliowany ruszt\enamel-coated griddle
- emaliowane pokrywki palników\enamel-coated gas burner caps
- pokrywa\swing-open lid
- gaz butlowy\fuel: cylinder gas G30-37 mbar
- waga\weight: 4,6 kg
- wymiary urządzenia (szer. x wys. x gł.): 57 x 10 x 30 cm\dimensions (W x H x D): 57 x 10 x 30 cm
- moc palników\burner output:
  - normalny\large – 2,4 kW,
  - pomocniczy\small – 1,9 kW

zużycie gazu **313g/h** moc **4,3W**  
power

## TURYSTYCZNA KUCHENKA GAZOWA

SMILE KN-03/1K

CAMPING GAS STOVE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- emaliowana obudowa\enamel-coated body
- emaliowany ruszt\enamel-coated griddle
- emaliowane pokrywki palników\enamel-coated gas burner caps
- pokrywa\swing-open lid
- gaz butlowy\fuel: cylinder gas G30-37 mbar
- waga\weight: 4,8 kg
- wymiary urządzenia (szer. x wys. x gł.)\dimensions (W x H x D): 570 x 100 x 300 mm
- moc palników\burner output:
  - normalny\large – 2,4 kW,
  - średni\medium – 1,9 kW,
  - pomocniczy\small – 0,9 kW

zużycie gazu **378g/h** moc **5,2W**  
power

## TURYSTYCZNA KUCHENKA GAZOWA

SMILE KN-02/1KB

CAMPING GAS STOVE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- emaliowana obudowa\enamel-coated body
- emaliowany ruszt\enamel-coated griddle
- emaliowane pokrywki palników\enamel-coated gas burner caps
- pokrywa\swing-open lid
- gaz butlowy\fuel: cylinder gas G30-37 mbar
- waga\weight: 4,6 kg
- wymiary urządzenia (szer. x wys. x gł.)\dimensions (W x H x D): 570 x 100 x 300 mm
- moc palników\burner output:
  - normalny\large – 2,4 kW,
  - pomocniczy\small – 1,9 kW

zużycie gazu **313g/h** moc **4,3W**  
power

## TURYSTYCZNA KUCHENKA GAZOWA

SMILE KN-03/1KB

CAMPING GAS STOVE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- emaliowana obudowa\enamel-coated body
- emaliowany ruszt\enamel-coated griddle
- emaliowane pokrywki palników\enamel-coated gas burner caps
- pokrywa\swing-open lid
- gaz butlowy\fuel: cylinder gas G30-37 mbar
- waga\weight: 4,8 kg
- wymiary urządzenia (szer. x wys. x gł.)\dimensions (W x H x D): 570 x 100 x 300 mm
- moc palników\burner output:
  - normalny\large – 2,4 kW,
  - średni\medium – 1,9 kW,
  - pomocniczy\small – 0,9 kW

zużycie gazu **378g/h** moc **5,2W**  
power

## KOSTKARKA DO LODU

MKD-03

ICE CUBE MAKER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- elektroniczny panel sterujący z sygnałem dźwiękowym\electronic control panel with acoustic signal:
  - włączenia/wyłączenia\on/off
  - stanu pracy\operating status
  - braku wody\water tank empty
  - napełnienia zbiornika kostkami lodu\ice basket full
- wydajność\output:
  - 8-10 kg na dobę\8-10 kg of ice in 24 hrs
  - 6 kostek w czasie 6-13 minut\makes 6 ice cubes every 6-13 minutes
- zbiornik na wodę 1,0 l\1.0 l water tank capacity
- zbiornik na lód 0,6 l\0.6 l ice basket capacity
- wymiary zewn. (szer. x gł. x wys.)\dimensions (WxDxH):: 202x357x320 mm
- waga urządzenia\weight of the appliance: 8,0 kg

zasilanie **220-240V** moc **150W**  
supply **50Hz** power

## ZGRZEWARKA DO PAKOWANIA PRÓŻNIOWEGO

MPZ-01

VACUUM SEALER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- elektroniczny panel sterujący z kontrolkami LED\electronic control panel with LED indicators
- 2-stopniową regulacją poziomu próżni i czasu zgrzewania\2-step control of vacuum level and seal welding time
- listwa zgrzewająca\sealing bar - 29 cm
- przyciski blokujące pokrywę\lid lock buttons
- w wyposażeniu: 10 torebek z folii moletowanej (tłoczonej) o wym. 25 x 30 cm\includes a 25 x 30 cm roll of knurled plastic film
- ciśnienie pompy powietrza\vacuum pump pressure - 450 mmHg (-0,6 bar) +/- 5%
- wydajność pompy powietrza\vacuum pump capacity – 3,5 l/min

zasilanie **220-240V** moc **110W**  
supply **50 Hz** power

## FOLIA MOLETOWANA W RĘKAWIE

MPZ-A/01

KNURLED (EMBOSSED) FILMS



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- rękaw z folii moletowanej (tłoczonej) o wym. 25 x 500 cm, wskazanej do gotowania produktów metodą *sous vide*\knurled (embossed) film with dimensions of 25 x 500 cm, recommended for *sous vide* cooking
- zasobnik na folię\plastic film dispenser
- zintegrowany nóż do odcinania folii: 29 cm\embedded film cutter: 29 cm

## SUSZARKA SPOŻYWCZA

MSG-01

MUSHROOM DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do suszenia grzybów, owoców, warzyw, kwiatów oraz ziół\dries mushrooms, fruits, vegetables, flowers and herbs
- 5 sit z możliwością regulacji wysokości\5 trays – adjustable height
- średnica sita: 28 cm\diameter of tray: 28 cm

zasilanie **230V** moc **250W**  
supply **50 Hz** power

## SUSZARKA SPOŻYWCZA

MSG-02

MUSHROOM DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do suszenia grzybów, owoców, warzyw, kwiatów oraz ziół\dries mushrooms, fruits, vegetables, flowers and herbs
- 3-stopniowa regulacja nadmuchu gorącego powietrza\3 levels hot air flow adjustment
- 5 przezroczystych sit z możliwością regulacji wysokości\5 transparent trays – adjustable height
- średnica sita: 33 cm\diameter of tray: 33 cm

zasilanie **230V** moc **400W**  
supply **50 Hz** power



## SUSZARKA SPOŻYWCZA

MSG-03

MUSHROOM DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do suszenia grzybów, owoców, warzyw, kwiatów oraz ziół\dries mushrooms, fruits, vegetables, flowers and herbs
- 4 sita z możliwością regulacji wysokości\  
4 trays – adjustable height
- średnica sita: 28 cm\diameter of tray: 28 cm

zasilanie **230V** moc **250W**  
supply **50 Hz** power

## SUSZARKA SPOŻYWCZA

MSG-06

MUSHROOM DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- do suszenia grzybów, owoców, warzyw, kwiatów oraz ziół\dries mushrooms, fruits, vegetables, flowers and herbs
- 6 sit o średnicy 30 cm\  
6 trays – diameter 30 cm
- 2-stopniowa regulacja nadmuchu\  
2 levels flow adjustment
- stała odległość między sitami podczas suszenia – 2,5 cm\  
fix distance between trays during drying – 2,5 cm
- składana konstrukcja (zmniejszenie objętości urządzenia o 40%) – ułatwia przechowywanie\  
foldable construction to storage

zasilanie **230V** moc **400W**  
supply **50 Hz** power

## SUSZARKA SPOŻYWCZA

MSG-11

MUSHROOM DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- podstawa ze stali nierdzewnej\  
stainless steel base cover
- do suszenia grzybów, owoców, warzyw, kwiatów oraz ziół\dries mushrooms, fruits, vegetables, flowers and herbs
- 5 przezroczystych sit o średnicy 31 cm\  
5 transparent trays-diameter 31 cm
- płynna regulacja temperatury w zakresie od 35 °C do 70 °C\  
temperature regulation from 35°C-70°C
- sita z możliwością regulacji wysokości od 2,5 do 5,0 cm\  
adjustable trays height 2,5 cm – 5,0 cm
- składana konstrukcja (zmniejszenie objętości urządzenia o 40 %) – ułatwia przechowywanie\  
foldable construction for easy storage (40% less space)

zasilanie **230V** moc **500W**  
supply **50 Hz** power

## CHŁODZIARKA TURYSTYCZNA

MPM-35-CBM-09Y

CAMPING FRIDGE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- klasa energetyczna\  
energy class: F
- zasilanie\  
power supply:  
DC: 12V z akumulatora\  
from car battery  
AC: 220-240V ~50/60Hz
- moc przy zasilaniu\  
power: DC: 48W, AC: 58W, ECO: 8W
- chłodzenie: max 16-20 °C poniżej temperatury otoczenia\  
cooling: max 16-20 °C below the ambient temperature
- grzanie: max 50-60 °C\  
heating: max 50-60 °C
- przełącznik pracy ECO\  
ECO mode button
- możliwość przechowywania 1,5-litrowych butelek w pozycji stojącej\  
can hold 1,5 l bottles, vertically
- komplet przewodów zasilania AC i DC\  
set of AC and DC power cables
- pojemność brutto\  
gross capacity: 35 l
- wymiary urządzenia (szer. x wys. x gł.)\  
dimensions (W x H x D): 46,3 x 45,6 x 32,5 cm

zasilanie **220-240V 12V** moc **58W 48W**  
supply **50/60 Hz** power



**DOM**  
household

## ODKURZACZ PIORĄCY VIRA

MOD-22

WASHING VACUUM CLEANER – VIRA

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcja prania\washing option
- odkurzanie na sucho i na mokro\dry and wet vacuum cleaning
- zbieranie wody, mycie glazury, okien, terakoty i PCV\collecting water, washing glaze, windows, terracotta, and PVC
- 4-stopniowy system filtrowania\4-step filtering system:
  - woda\water
  - filtr HEPA 13\Hepa 13 filter
  - filtr gąbkowy\sponge filter
  - filtr piankowy\foam filter
- zbiornik na płyn piorący o pojemności 4,5l\4.5l washing liquid tank
- zbiornik na wodę o pojemności 10l\10l water tank
- składana rura plastikowa\plastic telescopic tube
- wygodny uchwyt do przenoszenia odkurzacza\comfortable handle for transport
- przewód zasilający o długości 6m\6 m power cord
- zasięg odkurzacza\vacuum cleaner range: 9.5 m

### WYPOSAŻENIE/ACCESSORIES

- duża przystawka piorąca\large washing attachment
- mała przystawka piorąca\small washing attachment
- turboszczotka\turbo brush
- głowica podłogowo-dywanowa\floor-carpet head
- przystawka szczelinowa\narrow attachment
- odświeżacz powietrza\air freshener
- szampon do prania\washing liquid
- antypieniacz\anti-foaming agent



zasilanie **230V**      moc      **2400W**  
supply      **50Hz**      power

## ODKURZACZ WORKOWY

MOD-23

VACUUM CLEANER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 5-stopniowy system filtrowania: filtr HEPA 13 • 2 filtry gąbkowe • filtr piankowy\5-stage air filtering system: 3,5 liters capacity textile dust bag • HEPA 13 filter • 2 foam sponge filters • sound foam filter
- panel sterujący z wyświetlaczem LED: regulacja siły ssania • 4-stopniowy wskaźnik siły ssania\LED display control panel: suction force control • 4-level suction force indicator
- wskaźnik napełnienia worka na kurz\dust bag fill level dial
- cicha praca\silent running
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- uchwyt do akcesoriów\tool caddy
- zwijacz przewodu\power cord winder
- system parkowania w pozycji poziomej i pionowej – wygodne przechowywanie\vertical and horizontal parking system for convenient storage
- gumowe wykończenie kółek – nie rysują podłogi\rubber-tyre wheels do not scratch the floor
- obrotowe złącze węża 360° – umożliwia swobodne manewrowanie\360°-swivel hose seat for easy manoeuvring
- przewód zasilający o długości 7m\7 m power cord
- zasięg odkurzacza 10 m\10 m working radius
- wyposażenie: głowica podłogowo-dywanowa
  - szczotka parkietowa • przystawka szczelinowa wysuwana • szczotka mała wielofunkcyjna z nasadką
- 5 worków syntetycznych z mikrofiltrem\parts included: floor and carpet nozzle • hard floor brush nozzle • extendable crevice tool • small multifunctional brush with attachment • 5 synthetic bags with microfilter



zasilanie **220-240V**      moc      **750W**  
supply      **50/60Hz**      power

## ODKURZACZ BEZWORKOWY, CYKLONOWY

MOD-25

### BAGLESS CYCLONE VACUUM CLEANER

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 5-stopniowy system filtrowania\5-stage filtering system:
  - 2 filtry HEPA 13, filtr gąbkowy, filtr stożkowy, komora cyklonowa o unikalnej konstrukcji - CYCLONE SUCTION\ 2 HEPA filters 13, sponge filter, cone filter, unique CYCLONE SUCTION technology chamber
- płynna regulacja siły ssania\infinitely variable suction power control
- cicha praca\silent operation
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- wyjmowany, łatwy w czyszczeniu przezroczysty pojemnik na kurz 1,1 l\ removable, easy to clean, 1.1-litre dust canister
- uchwyt do akcesoriów\accessories holder
- zwijacz przewodu\power cord winding
- system parkowania w pozycji poziomej i pionowej – wygodne przechowywanie\upright and flat parking system for convenient storage
- gumowe wykończenie kółek – nie rysują podłogi\non-scratching rubber-liner wheels
- obrotowe złącze węża 360° – umożliwia swobodne manewrowanie\360° swivel suction hose port for easy manoeuvring
- wygodny uchwyt do przenoszenia\convenient carrying handle
- przewód zasilający o długości 6 m\6 m power cord
- zasięg odkurzacza 9 m\vacuum cleaner reach: 9 m

#### WYPOSAŻENIE/ ACCESSORIES

- głowica podłogowo-dywanowa\floor and carpet tool
- szczotka parkietowa\parquet brush tool
- mała turboszczotka\small turbo brush
- przystawka szczelinowa wysuwana\slide-out crevice tool
- szczotka mała wielofunkcyjna z nasadką\small multifunctional brush with adapter



zasilanie **220-240 V** moc **750 W**  
supply **50/60 Hz** power

## ODKURZACZ WORKOWY

MOD-27

### VACUUM CLEANER

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 5-stopniowy system filtrowania\5-stage air filtering system
  - worek tekstylny na kurz 3,0 l\3.0 liter dust bag with microfilter
  - filtr HEPA 13\HEPA 13 filter
  - 2 filtry gąbkowe\2 sponge filters
  - filtr piankowy\foam filter
- regulacja mocy ssania\adjustable suction power
- wskaźnik napełnienia worka na kurz\dust bag fill level dial
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- zwijacz przewodu\power cord winder
- system parkowania w pozycji poziomej i pionowej – wygodne przechowywanie\vertical and horizontal parking system for convenient storage
- obrotowe złącze węża 360° – umożliwia swobodne manewrowanie\360° swivel hose seat for easy manoeuvring
- wygodny uchwyt do przenoszenia\convenient carrying handle
- przewód zasilający o długości 4,2 m\4,2 m power cord
- zasięg odkurzacza 7,0 m\7,0 m working radius

#### WYPOSAŻENIE/ ACCESSORIES

- głowica podłogowo-dywanowa\floor and carpet nozzle
- przystawka szczelinowa wysuwana z nasadką\extendable crevice tool
- 6 worków syntetycznych\6 synthetic bags



zasilanie **220-240 V** moc **700 W**  
supply **50/60 Hz** power



## ODKURZACZ Z FILTREM WODNYM AQUARIAN

MOD-30

### WATER FILTER VACUUM CLEANER – AQUARIAN

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 4-stopniowy system filtrowania\4-step filtering system:
  - woda\water
  - filtr HEPA 13\Hepa 13 filter
  - filtr gąbkowy\sponge filter
  - filtr piankowy\foam filter
- zbiornik na wodę o pojemności 2 l\2 l water tank
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- wygodny uchwyt do przenoszenia odkurzacza\comfortable handle for transport
- przewód zasilający o długości 4,5 m\power cord 4,5 m
- zasięg odkurzacza 8 m\vacuum cleaner range 8 m

#### WYPOSAŻENIE/ACCESSORIES

- głowica podłogowo-dywanowa\floor-carpet head
- przystawka szczelinowa\narrow attachment
- szczotka do żaluzji\venetian blinds cleaner brush
- szczotka okrągła\round nozzle
- uchwyt do umieszczenia akcesoriów\accessories handle
- olejek zapachowy\air refresher



zasilanie **230V**      moc **2400W**  
supply **50Hz**      max power

## ODKURZACZ BEZWORKOWY PIONOWY

MOD-34

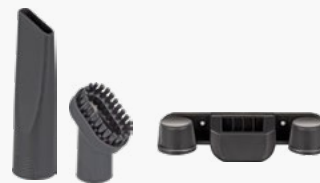
### BAGLESS UPRIGHT VACUUM CLEANER

#### FUNKCJE/FUNCTIONS

- odkurzacz 2 w 1 (ręczny i podłogowy)\2-in-1 vacuum cleaner (hand-held or floor-riding)
- do wszystkich typów podłóg: powierzchnie twarde i dywany\for all types of floors: hard floors, carpets
- szybkie i skuteczne sprzątanie\easy and fast cleaning
- wygodny w użyciu\convenient in use
- 3-stopniowy system filtrowania\3-stage air filtering system
  - filtr EPA\EPA filter
  - filtr gąbkowy\sponge filter
  - komora cyklonowa\cyclone chamber
- przezroczysty zbiornik na kurz o pojemności 0,7 l\0,7-litre transparent dust canister
- aluminiowa rura teleskopowa\aluminium telescopic tube
- małe gabaryty – swobodne manewrowanie podczas pracy oraz wygodne przechowywanie\small size: easy to work with and stow
- składna konstrukcja - zajmuje niewiele miejsca\foldable design requires less storage space
- przewód zasilający o długości 7 m\7 m power cord
- zasięg odkurzacza 8,4 m\vacuum cleaner reach: 8,4 m

#### WYPOSAŻENIE/ACCESSORIES

- głowica podłogowo-dywanowa\floor and carpet tool
- przystawka szczelinowa\crevice tool
- szczotka mała wielofunkcyjna\small multifunctional brush
- uchwyt do mocowania na ścianie\wall-mounting holder



zasilanie **220-240V**      moc **600W**  
supply **50/60Hz**      power



## BEZPRZEWODOWY ODKURZACZ PIONOWY

MOD-35

CORDLESS UPRIGHT VACUUM CLEANER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- czas pracy do 30 minut na jednym ładowaniu\up to 30 minutes operation on a single charging
- panel sterujący z wyświetlaczem LED\control panel with LED display:
  - 2-stopniowa regulacja siły ssania\2-level suction power control
  - dwa tryby pracy elektrycznej szczotki: większa moc do powierzchni twardych oraz mniejsza do dywanów\ two modes of operation of electric brush: more power for hard surfaces and less for carpets
  - lampki sygnalizujące pracę oraz ładowanie akumulatora\built-in indicator light informing about operation and charging status
- cyfrowy silnik o dużej mocy\high power digital motor
- do wszystkich typów podłóg: powierzchnie twarde i dywany\for all types of floors: hard floors, carpets
- zaawansowany system filtrowania\advanced filtering system:
  - komora cyklonowa – CYCLONE SUCTION\unique CYCLONE SUCTION technology chamber
  - filtr wstępny\prefilter
  - filtr gąbkowy\sponge filter
  - filtr HEPA\HEPA filter
- przezroczysty zbiornik na kurz o pojemności 1,0 l\ transparent dust canister – 1,0 L capacity
- składana konstrukcja\foldable design
- wygodna rączka z włącznikiem\ergonomic grip with a power button
- rura z aluminium (lekka)\aluminium tube (light)
- możliwość ładowania akumulatora bezpośrednio w odkurzaczu\the battery can be charged in the vacuum cleaner
- wygodne opróżnianie pojemnika na kurz\convenient emptying of the dust tank
- zasilanie akumulatorowe\battery powered

### WYPOSAŻENIE/ ACCESSORIES

- wielofunkcyjna elektryczna szczotka z podświetleniem LED\universal power brush with LED lamp
- przystawka wielofunkcyjna wysuwana\ multifunction pull-out adapter
- przystawka szczelinowa\adapter
- uchwyt do mocowania na ścianie\ wall mount
- akumulator litowo-jonowy o napięciu 24V\24 V lithium-ion battery

### ŁADOWARKA/CHARGER

- napięcie wejściowe\rated input: 100-240V AC 50/60Hz 0,4A
- napięcie wyjściowe\rated output: 26V DC 400 mA

### AKUMULATOR/ BATTERY

- napięcie\voltage 24 V
- pojemność\capacity 2000 mAh (44,4 Wh)



## BEZPRZEWODOWY ODKURZACZ PIONOWY

MOD-36

CORDLESS UPRIGHT VACUUM CLEANER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- odkurzaczy 2 w 1 (ręczny i podłogowy)\2-in-1 vacuum cleaner (hand-held or floor-riding)
  - czas pracy do 30 minut na jednym ładowaniu\up to 30 minutes operation on a single charging
  - 2-stopniowa regulacja siły ssania\2-level suction power control
  - 3-stopniowy wskaźnik zużycia baterii\ 3-level battery charge indicator
  - do wszystkich typów podłóg: powierzchnie twarde i dywany\for all types of floors: hard floors, carpets
  - wygodny w użyciu\convenient in use
  - zaawansowany system filtrowania\advanced filtering system:
    - komora cyklonowa\CYCLONE SUCTION technology chamber
    - filtr wstępny\prefilter
  - przezroczysty zbiornik na kurz o pojemności 0,8 l\ transparent dust canister – 0,8 L capacity
  - składana konstrukcja - zajmuje niewiele miejsca\foldable design requires less storage space
  - wygodna rączka z włącznikiem\ergonomic grip with a power button
  - lampki kontrolne w odkurzaczu sygnalizujące pracę oraz ładowanie akumulatora\built-in indicator lamp informing about operation and charging status
  - rura z aluminium (lekka)\aluminium tube (light)
  - możliwość ładowania akumulatora bezpośrednio w odkurzaczu\the battery is charged directly in the vacuum cleaner
  - wygodne opróżnianie pojemnika na kurz\convenient emptying of the dust tank
  - zasilanie akumulatorowe\battery powered
  - możliwość samodzielnej wymiany akumulatora
- ### WYPOSAŻENIE/ACCESSORIES
- elektryczna szczotka z podświetleniem LED\universal hard

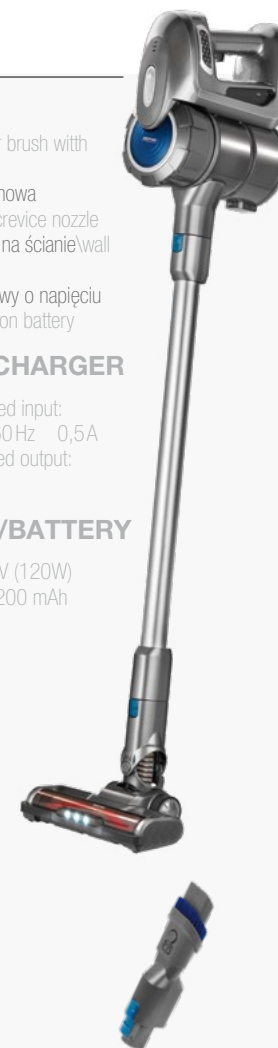
- and soft flooring power brush with LED lamp
- 2 w 1 szczotka szczelinowa wielofunkcyjna\2 in 1 crevice nozzle
- uchwyt do mocowania na ścianie\wall mount
- akumulator litowo-jonowy o napięciu 22,2V\22.2V lithium-ion battery

### ŁADOWARKA/CHARGER

- napięcie wejściowe\rated input: 100-240V AC 50/60Hz 0,5A
- napięcie wyjściowe\rated output: 26,5V 13,25W

### AKUMULATOR/BATTERY

- napięcie\voltage 22,2 V (120W)
- pojemność\capacity 2200 mAh



zasilanie supply **24V max** moc power **220W**  
**50/60Hz**

zasilanie supply **22,2V** moc power **120W**  
**50/60Hz**

## BEZPRZEWODOWY ODKURZACZ PIONOWY

MOD-38

CORDLESS UPRIGHT VACUUM CLEANER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- odkurzacz 2 w 1 (ręczny i podłogowy)\2-in-1 vacuum cleaner (hand-held or floor-riding)
- czas pracy na jednym ładowaniu\operation on a single charging:  
w trybie niskim\low speed: 40-45min  
w trybie wysokim\high speed: 25-28 min
- elektroszczotka z podświetleniem LED\electric brush with LED lamp
- 2 dodatkowe akcesoria w bazie ładującej (szczotka szczelinowa i szczotka do żaluzji)\2 small tools on charging base (crevice brush, shutter brush)
- składana rączka dla wygodnego przechowywania\foldable handle for easy storage
- lekki i cichy\light weight and low noise

### ŁADOWARKA/CHARGER

- napięcie wejściowe\rated input:  
100-240V AC 50/60Hz 0,5A
- napięcie wyjściowe\rated output: 28V

### AKUMULATOR/BATTERY

- napięcie\voltage 22,2 V
- pojemność\capacity 2000 mAh



## ODKURZACZ WODNY BORA 2400

MOD-41

WATER VACUUM CLEANER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3-stopniowy system filtrowania, filtr HEPA13\3-stage filtering system, HEPA13 filter
- podciśnieniowe zamknięcie zbiornika na wodę\vacuum lock
- szczotki: głowica podłogowo-dywanowa, turboszczotka, szczotka parkietowa, mała turboszczotka, przystawka szczelinowa, szczotka do żaluzji, szczotka do tapicerki\brushes: floor-carpet, turbobrush, parquet brush, small turbobrush, crevice nozzle, venetian blinds cleaner, round brush
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- zwijacz przewodu, rączka do przenoszenia odkurzacza\cord rewriter, carrying handle
- filtr ochronny silnika\motor protection filter
- zasięg odkurzacza\vacuum cleaner range: 9 m



zasilanie 220-240V moc 2400 W  
supply 50-60Hz power

## ODKURZACZ WODNY BORA 2400

MOD-47

WATER VACUUM CLEANER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3-stopniowy system filtrowania, filtr HEPA13\3-stage filtering system, HEPA13 filter
- podciśnieniowe zamknięcie zbiornika na wodę\vacuum lock
- szczotki: głowica podłogowo-dywanowa, mała turboszczotka, przystawka szczelinowa, szczotka do żaluzji, szczotka do tapicerki\brushes: floor-carpet, small turbobrush, crevice nozzle, venetian blinds cleaner, round brush
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- gumowane kółka\rubber wheels
- filtr ochronny silnika\motor protection filter
- zasięg odkurzacza\vacuum cleaner range: 9 m



zasilanie 220-240V moc 850 W  
supply 50Hz power

## ODKURZACZ WORKOWY

MOD-50

VACUUM CLEANER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- wielostopniowy system filtrowania\multi-stage air filtering system:
  - worek na kurz 4,0 l\4,0 liters capacity dust bag
  - filtr EPA 12\EPA 12 filter
- regulacja siły ssania\suction power control
- wskaźnik napelnienia worka na kurz\bag full indicator
- cicha praca\silent running
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- zwijacz przewodu\power cord rewriter
- gumowe wykończenie kółek – nie rysują podłogi\rubber-tyre wheels avoid scratching the floor
- przewód zasilający o długości 5 m\5 m power cord
- zasięg odkurzacza 7 m\7 m working range
- komplet 3 worków\3 dust bags



zasilanie **220-240 V** moc **800 W**  
supply **50/60 Hz** power

## ODKURZACZ WORKOWY

MOD-51

VACUUM CLEANER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- wielostopniowy system filtrowania\multi-stage air filtering system:
  - worek na kurz 4,0 l\4,0 liters capacity dust bag
  - filtr EPA 12\EPA 12 filter
- panel sterujący z wyświetlaczem LED\LED display control panel
- wskaźnik napelnienia worka na kurz\bag full indicator
- cicha praca\silent running
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- zwijacz przewodu\power cord rewriter
- gumowe wykończenie kółek – nie rysują podłogi\rubber-tyre wheels avoid scratching the floor
- przewód zasilający o długości 5 m\5 m power cord
- zasięg odkurzacza 7 m\7 m working range
- komplet 3 worków\3 dust bags



zasilanie **220-240 V** moc **700 W**  
supply **50/60 Hz** power

## ODKURZACZ BEZWORKOWY

MOD-60

CORDLESS UPRIGHT VACUUM CLEANER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 700 W mocy\power of 700W
- kompaktowy design\compact design
- niska waga\low weight: 3 kg
- pojemność pojemnika na kurz\dust container capacity: 1,5 l
- wskaźnik napelnienia pojemnika na kurz\dust level indicator
- łatwe opróżnianie pojemnika z kurzem\easy emptying of dust container
- 80 dB\80 dB
- metalowa rura teleskopowa\metal telescopic tube
- zwijacz przewodu\cable reel
- centralny system filtracji w klasie: EPA\central HEPA filtration system
- gumowe wykończenie kółek\rubber wheel finish
- przewód zasilający o długości 5 m\power cable – 5 m long
- zasięg odkurzacza\vacuuming range: 7 m
- szczotka podłogowo-dywanowa\floor and carpet brush
- przystawka szczelinowa\cavity tip
- przystawka do mebli\upholstery tip



zasilanie **220-240 V** moc **700 W**  
supply **50/60 Hz** power



## GENERATOR PARY

MZE-23

STEAM IRON

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- ciśnienie\pressure: 5,5 Bar
- wydajność pary\steam capacity: 140±10g/min
- uderzenie pary ok. 400g/min\burst of steam around 400g/min
- pojemność zbiornika na wodę\water tank capacity: 1,5 l
- stopa ceramiczna\ceramic foot
- system optymalizacji temperatury stopy do wszystkich materiałów\foot temperature optimization system for all materials
- gotowość do pracy po 30 s.\ready to work after 30 s.
- system pompy z ciągłym dostarczaniem pary\continuous system pump system
- ochrona przed przegrzaniem\overheating protection
- system samooczyszczania\self-cleaning system
- kontrolka włączenia zasilania\power on light
- modny i kompaktowy design\fashionable and compact design
- funkcja automatycznego wyłączenia (po 10 minutach)\automatic switch-off after 10 minutes
- schówek na przewód\cord storage
- dystem blokady żelazka w podstawie\iron lock system in the base
- widoczna długość przewodu zasilającego o długości 1,91 m (3x1,0 mm<sup>2</sup>)\visible length of power cord 1,91 m (3x1,0 mm<sup>2</sup>)



zasilanie **220-240 V** moc **3000 W**  
supply **50/60 Hz** power

## ŻELAZKO PAROWE ZE STOPĄ CERAMICZNĄ

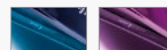
MZE-21/NS i MZE-21/RS

STEAM IRON

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- stopa ceramiczna, spryskiwacz, zbiornik na wodę (400 ml), obrotowy przewód sieciowy 2,5 m\ceramic plate, water spray, 400 ml water tank, 2.5m swivel power cord
- system ANTI-DRIP – zapobiega kapaniu podczas prasowania w niskich temperaturach i system antywapienny ANTI-CALC\ANTI-DRIP system to prevent dripping of water when ironing in a low temperature and ANTI-CALC system to prevent lime scale
- funkcja AUTO-SHUT OFF (strażak), SELF CLEAN – samooczyszczanie z osadu i VERTICAL IRONING – prasowanie w pionie\AUTO-SHUT OFF function, SELF-CLEAN for descaling and vertical steam ironing
- uderzenie pary 180 g/min., ciągły wyrzut pary 0-50 g/min.\steam shot of 180 g/min., continuous steam output of 0-50 g/min.
- regulacja mocy pary, regulacja temperatury\adjustable steam and temperature control

dostępne kolory  
available colours



zasilanie **220-240 V** moc **2400-2800 W**  
supply **50/60 Hz** power

## ŻELAZKO PAROWE ZE STOPĄ CERAMICZNĄ

MZE-21

STEAM IRON

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- stopa ceramiczna, spryskiwacz, zbiornik na wodę (400 ml), obrotowy przewód sieciowy 2,5 m\ceramic plate, water spray, 400 ml water tank, 2.5m swivel power cord
- system ANTI-DRIP – zapobiega kapaniu podczas prasowania w niskich temperaturach i system antywapienny ANTI-CALC\ANTI-DRIP system to prevent dripping of water when ironing in a low temperature and ANTI-CALC system to prevent lime scale
- funkcja SELF CLEAN – samooczyszczanie z osadu i VERTICAL IRONING - prasowanie w pionie\SELF-CLEAN function for descaling and function for vertical steam ironing
- uderzenie pary 180 g/min., ciągły wyrzut pary 0-50 g/min.\steam shot of 180 g/min., continuous steam output of 0-50 g/min.
- regulacja mocy pary, regulacja temperatury\adjustable steam and temperature control



zasilanie **220-240 V** moc **2400-2800 W**  
supply **50/60 Hz** power

## ŻELAZKO PAROWE ZE STOPĄ CERAMICZNĄ

MZE-04

STEAM IRON

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- stopa ceramiczna\ceramic plate
- funkcja AUTO-SHUT OFF (strażak)\  
AUTO-SHUT OFF function
- idealnie wyprofilowany stożek SPECIAL TIP docierający do  
trudno dostępnych miejsc\perfectly shaped SPECIAL TIP  
easy reaching hard-to-reach areas
- system ANTI-DRIP – zapobiega kapaniu podczas  
prasowania w niskich temperaturach\  
ANTI-DRIP system to prevent dripping of water  
when ironing in a low temperature
- funkcja SELF CLEAN – samooczyszczanie  
z osadu\SELF-CLEAN function for  
descaling
- system antywapienny ANTI-CALC\ANTI-  
CALC system to prevent lime scale
- ciągły wyrzut pary 0-20 g/min\continuous  
steam output of 0-20 g/min
- uderzenie pary do 75 g/min\steam shot of 75 g/min.
- regulacja temperatury\adjustable steam control
- regulacja pary\adjustable temperature control
- spryskiwacz\water spray
- zbiornik na wodę o poj. 330 ml\330 ml water tank
- rączka pokryta powłoką antypoślizgową\handle covered with anti-slip layer
- obrotowy przewód sieciowy o długości 3,0 m\3 m swivel power cord



## ŻELAZKO PAROWE ZE STOPĄ CERAMICZNĄ

MZE-17

STEAM IRON

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcja AUTO-SHUT OFF (strażak)\AUTO-SHUT OFF function
- stopa ceramiczna\ceramic plate
- system ANTI-DRIP – zapobiega kapaniu podczas prasowania w niskich  
temperaturach\ANTI-DRIP system to prevent dripping of water  
when ironing in a low temperature
- funkcja SELF CLEAN – samooczyszczanie z osadu\  
SELF-CLEAN function for descaling
- system antywapienny ANTI-CALC\  
ANTI-CALC system to prevent lime scale
- uderzenie pary 80 g/min.\steam shot of  
80 g/min.
- ciągły wyrzut pary 0-35 g/min.\continuous  
steam output of 0-35 g/min.
- spryskiwacz\water spray
- funkcja VERTICAL IRONING – prasowanie  
w pionie\function for vertical steam  
ironing
- zbiornik na wodę o poj. 430 ml\  
430 ml water tank
- obrotowy przewód sieciowy o długości 2,5 m\2.5 m swivel power cord
- regulacja mocy pary\adjustable steam control
- regulacja temperatury\adjustable temperature control



zasilanie **220-240 V** moc **2400-2800 W**  
supply **50/60 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **2200-2600 W**  
supply **50/60 Hz** power

## ŻELAZKO PAROWE ZE STOPĄ CERAMICZNĄ

MZE-15

STEAM IRON

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- stopa ceramiczna\ceramic plate
- idealnie wyprofilowany stożek SPECIAL TIP docierający do trudno dostępnych miejsc\perfectly shaped SPECIAL TIP easy reaching hard-to-reach areas
- system ANTI-DRIP – zapobiega kapaniu podczas prasowania w niskich temperaturach\ANTI-DRIP system to prevent dripping of water when ironing in a low temperature
- funkcja SELF CLEAN – samooczyszczanie z osadu\SELF-CLEAN function for descaling
- system antywapienny ANTI-CALC\ANTI-CALC system to prevent lime scale
- uderzenie pary 80 g/min.\steam shot of 80 g/min.
- ciągły wyrzut pary 0-30 g/min.\continuous steam output of 0-30 g/min.,
- lampka kontrolna temperatury\temperature control light
- lampka podłączenia do sieci\power indicator light
- funkcja VERTICAL IRONING – prasowanie w pionie\VERTICAL IRONING function for vertical steam ironing
- zbiornik na wodę o poj. 350 ml\350 ml water tank
- regulacja temperatury\adjustable steam control
- regulacja pary\adjustable temperature control
- spryskiwacz\water spray
- powierzchnia rączki pokryta powłoką antypoślizgową\handle covered with anti-slip layer
- obrotowy przewód sieciowy o długości 2,5 m\2,5 m swivel power cord



## MASZYŃKA DO STRYŻENIA UBRAŃ

LR-027-86

LINT REMOVER

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- służy do strzyżenia włosia i supełków\used for removing lints and knots
- wygładza materiał i usuwa zmechacenia\smoothes the material
- nadaje się do wszystkich rodzajów tkanin\suitable for all kinds of fabric
- regulacja wysokości strzyżenia\adjustable shaving length
- zasilanie akumulatorowe 230 V, wbudowana ładowarka\rechargeable, built-in charger
- lampka kontrolna ładowania akumulatora\battery power indicator
- wymowany pojemnik na pozostałości strzyżenia\removable container for residues
- w wyposażeniu: przewód zasilający i szczoteczka do czyszczenia\supplied with: power cord and cleaning brush



zasilanie **220-240 V** moc **2200-2600 W**  
supply **50/60 Hz** power

zasilanie **230 V** moc **4 W**  
supply **50 Hz** power





**URODA**  
personal care

## SUSZARKA DO WŁOSÓW

MSW-11

HAIR DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2-stopniowa regulacja nadmuchu powietrza\  
2-step air blow regulation
- 3-stopniowa regulacja temperatury\  
3-step temperature regulation
- dyfuzor nadający włosom objętość\  
diffuser for more hair volume
- nasadka skupiająca\concentrator
- przycisk nadmuchu zimnego powietrza\  
cold air blow switch
- uchwyt do zawieszania\hanging hook
- obudowa suszarki pokryta powłoką antypoślizgową\  
the body coated with a non-slip protective layer

zasilanie **220-240 V** moc **1800-2200 W**  
supply **50/60 Hz** power

## SUSZARKA DO WŁOSÓW

MSW-15

HAIR DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcja jonizacji\ionic function
- 2-stopniowa regulacja nadmuchu powietrza\  
2-step air blow regulation
- 3-stopniowa regulacja temperatury\  
3-step temperature regulation
- lampka kontrolna i włącznik jonizacji\  
ionic control light and switch
- dyfuzor nadający włosom objętość\  
diffuser for more hair volume
- nasadka skupiająca\concentrator
- przycisk nadmuchu zimnego powietrza\  
cold air blow switch
- uchwyt do zawieszania\hanging hook
- zdejmowana osłona silnika – łatwość  
w czyszczeniu\removable motor grille for easy  
cleaning

zasilanie **220-240 V** moc **1800-2200 W**  
supply **50 Hz** power

## SUSZARKA DO WŁOSÓW

MSW-20

HAIR DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2-stopniowa regulacja temperatury\  
2-stage temperature control
- 2-stopniowa regulacja nadmuchu powietrza\  
2-stage airflow control
- odporna na zarysowania i zabrudzenia\scratch and  
dirt resistant housing
- obudowa z matowego tworzywa sztucznego\  
housing made of matt plastic casing
- innowacyjny system wylotu powietrza – suszy  
szybciej i nie puszy włosów\innovative air outlet  
system – it dries faster and does not frizz hair
- cicha praca\quiet operation
- kompaktowe wymiary (nie wielka i lekka – 357 g)\  
compact size (small and light – 357 g)
- łatwa w użyciu dla dorosłych i dla dzieci\easy to use  
for adults and children

zasilanie **220-240 V** moc **1000 W**  
supply **50/60 Hz** power

## SUSZARKA DO WŁOSÓW

MSW-22

HAIR DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3-stopniowa regulacja temperatury\  
3-stage temperature control
- 2-stopniowa regulacja nadmuchu powietrza\  
2-stage airflow control
- przycisk nadmuchu zimnego powietrza\  
cold air blow button
- nasadka skupiająca\focusing nozzle
- dyfuzor nadający włosom objętość\diffuser that  
gives the hair volume
- jonizacja\ionisation
- uchwyt do zawieszania\hanging holder
- zdejmowany filtr wlotowy\removable intake filter
- lusterko\mirror
- długość przewodu sieciowego 1,8 m (całkowita)\  
mains cable length 1.8 m (total)

zasilanie **220-240 V** moc **1800 W**  
supply **50-60 Hz** power

## SUSZARKA DO WŁOSÓW

MSW-24

HAIR DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3-stopniowa regulacja temperatury\  
3-stage temperature control
- 2-stopniowa regulacja nadmuchu powietrza\  
2-stage airflow control
- przycisk nadmuchu zimnego powietrza\  
cold air blow button
- nasadka skupiająca\  
focusing nozzle
- dyfuzor nadający włosom objętości\  
diffuser that gives the hair volume
- jonizacja\  
ionisation
- uchwyt do zawieszania\  
hanging holder
- zdejmowany filtr wlotowy\  
removable intake filter
- długość przewodu sieciowego 1,8 m (całkowita)\  
mains cable length 1.8 m (total)

zasilanie **220-240V** moc **2100-2500W**  
supply **50-60Hz** power

## SUSZARKA DO WŁOSÓW

SS-1206/S

HAIR DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2-stopniowa regulacja nadmuchu powietrza\  
2-step air blow regulation
- składana rączka\  
foldable handle
- uchwyt do zawieszania\  
hanging hook
- obudowa suszarki pokryta powłoką antypoślizgową\  
the body coated with a non-slip protective layer
- nasadka skupiająca\  
concentrator

zasilanie **220-240V** moc **1200-1400W**  
supply **50Hz** power

## SUSZARKA DO WŁOSÓW

SS-1205/N

HAIR DRYER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2-stopniowa regulacja nadmuchu powietrza\  
2-step air blow regulation
- składana rączka\  
foldable handle
- uchwyt do zawieszania\  
hanging hook
- nasadka skupiająca\  
concentrator

zasilanie **230V** moc **1200W**  
supply **50Hz** power

## LOKOSUSZARKA DO WŁOSÓW

HB-810

HOT AIR BRUSH



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2-stopniowa regulacja nadmuchu powietrza\  
2-step air blow regulation
- szczotka okrągła\  
round brush
- przełącznik napięcia 115V/230V\  
adjustable voltage 115V/230V
- obrotowy przewód zasilający\  
swivel power cord
- uchwyt do zawieszania\  
hanging hook

zasilanie **115/230V** moc **400W**  
supply **50/60Hz** power

## SZCZOTKA DO STYLIZACJI WŁOSÓW

MPR-08

HAIR STYLING BRUSH



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcja prostowania/wygładzania włosów\hair straightening and smoothing
- powierzchnia szczotki z płytkami ceramicznymi 3D\3D ceramic brush plates
- powłoka ceramiczna płytek równomiernie rozprowadza ciepło bez niszczenia włosów, nadaje połysk i jedwabisty wygląd\ceramic brush plate coating for a uniform heat distribution and heat stress-free, shiny and silky hair
- funkcja jonizacji\ioniser
- wyświetlacz temperatury LED (zakres 80-230°C)\temperature LED display (range 80-230°C)
- automatyczne wyłączenie po 60 minutach pracy\automatic power-off after 60 minutes

zasilanie supply **100-240V** moc power **57W**  
**50-60Hz**

## MASZYNKA DO STRYZENIA WŁOSÓW

MMW-01

HAIR CLIPPER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- ceramiczne ostrze\ceramic blade
- 5-stopniowy poziom regulacji długości cięcia (4-30 mm)\5-stage length regulation (4-30mm)
- zasilanie akumulatorowe i sieciowe\battery and plug in operation
- możliwość strzyżenia podczas ładowania akumulatora\operation possible during charging
- akumulator NIMH – bez efektu pamięci\NiMH battery – with no „memory” effect
- lampka kontrolna stanu pracy\operating status indicator
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power supply status indicator
- w wyposażeniu: ładowarka, pędzelek do czyszczenia, grzebień, nożyczki\accessories: charger, cleaning brush, scissors, comb

zasilanie supply **230V** moc power **3W**  
**50Hz**

## MASZYNKA DO STRYZENIA WŁOSÓW

MMW-02

HAIR CLIPPER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- ostrza ze stali szlachetnej\stainless steel blades
- zasilanie sieciowe\mains powered
- regulacja długości strzyżenia (nasadki: 3 mm, 6 mm, 9 mm, 12 mm)\adjustable cutting lengths (attachments: 3 mm, 6 mm, 9 mm and 12 mm)
- obudowa pokryta powłoką antypoślizgową\housing with an anti-slip coating
- uchwyt do zawieszania\hanging hook
- w wyposażeniu: 4 nasadki regulujące długość cięcia (3-12 mm), grzebień, nożyczki, szczoteczka do czyszczenia ostrza, olejek do konserwacji i nakładka ochronna na ostrze\includes: 4 attachments for adjustable cutting length (3-12 mm), comb, hair scissors, blade cleaning brush, oil bottle and protective blade cap

zasilanie supply **230-240V** moc power **9W**  
**50Hz**

## MASZYNKA DO STRYZENIA WŁOSÓW

MMW-04

HAIR CLIPPER + CARE SET



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- ostrza ze stali nierdzewnej\stainless steel blades
- 4 wymienne końcówki do strzyżenia, golenia, przycinania i podcinania włosów\4 replaceable attachments for cutting, shaving, clipping and hair removal:
  - szeroka głowica z wymiennymi nakładkami grzebieniowymi (3, 6 i 10 mm)\broad head with replaceable comb attachments (3, 6 and 10 mm)
  - golarka foliowa\foil shaver
  - trymer precyzyjny do nosa i uszu\high-precision trimmer for nose and ears
  - przystawka do przycinania włosów na ciele (np. brody) z nasadką i 3-stopniową regulacją długości (5-15 mm)\attachment for body hair clipping (e.g. beard) with adapter and 3-stage length adjustment (5-15 mm)
- 45 minut działania po jednym ładowaniu\45 minutes of operation on single charge
- akumulator NIMH – bez efektu pamięci\NiMH battery – no memory effect

zasilanie supply **100-240V** moc power **3W**  
**50/60Hz**

## MASAŻER DO STÓP

MMS-01

FOOT MASSAGER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3 sposoby masażu\3 massaging modes:
  - masaż typu „bąbelki”, promieniowanie podczerwone, funkcja wibracji\bubble massage with vibration and infra-red function (stimulates blood circulation)
  - masaż typu „bąbelki”, podtrzymywanie temperatury wody, funkcja wibracji\bubble massage with keep-warm and vibration function
  - podtrzymywanie temperatury wody, promieniowanie podczerwone\keep-warm and infra-red function (stimulates blood circulation)
- 4 rolki do masażu stóp, 3 wymienne końcówki do masażu punktowego (pumeks, szczotka, kolce)\4 foot massage rollers, 3 detachable attachments for massage (pumice stone, brush, spikes)
- pojemność min./max.\min./max. capacity: 3/5 l

zasilanie **230V** moc **70W**  
supply **50 Hz** power

## MASAŻER DO STÓP

MMS-03

FOOT MASSAGER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3 sposoby masażu\3 massaging modes:
  - masaż typu „bąbelki” z funkcją wibracji\“bubbles” type massage with vibrations
  - promieniowanie podczerwone, podtrzymywanie temperatury wody\infrared radiation, maintenance of water temperature
  - promieniowanie podczerwone, masaż typu „bąbelki” z funkcją wibracji, podtrzymywanie temperatury wody\infrared radiation, “bubbles” type massage with vibrations, maintenance of water temperature
- podwójne ścianki masażera – dłużej utrzymują temperaturę wody\double walls of the massager - maintain the water temperature longer
- 6 dużych rolek do masażu stóp\6 large rollers for feet massage
- pojemność maksymalna 5,6 l\maximum capacity 5,6 l

zasilanie **230V** moc **90W**  
supply **50 Hz** power

## MASAŻER DO STÓP

MMS-04

FOOT MASSAGER



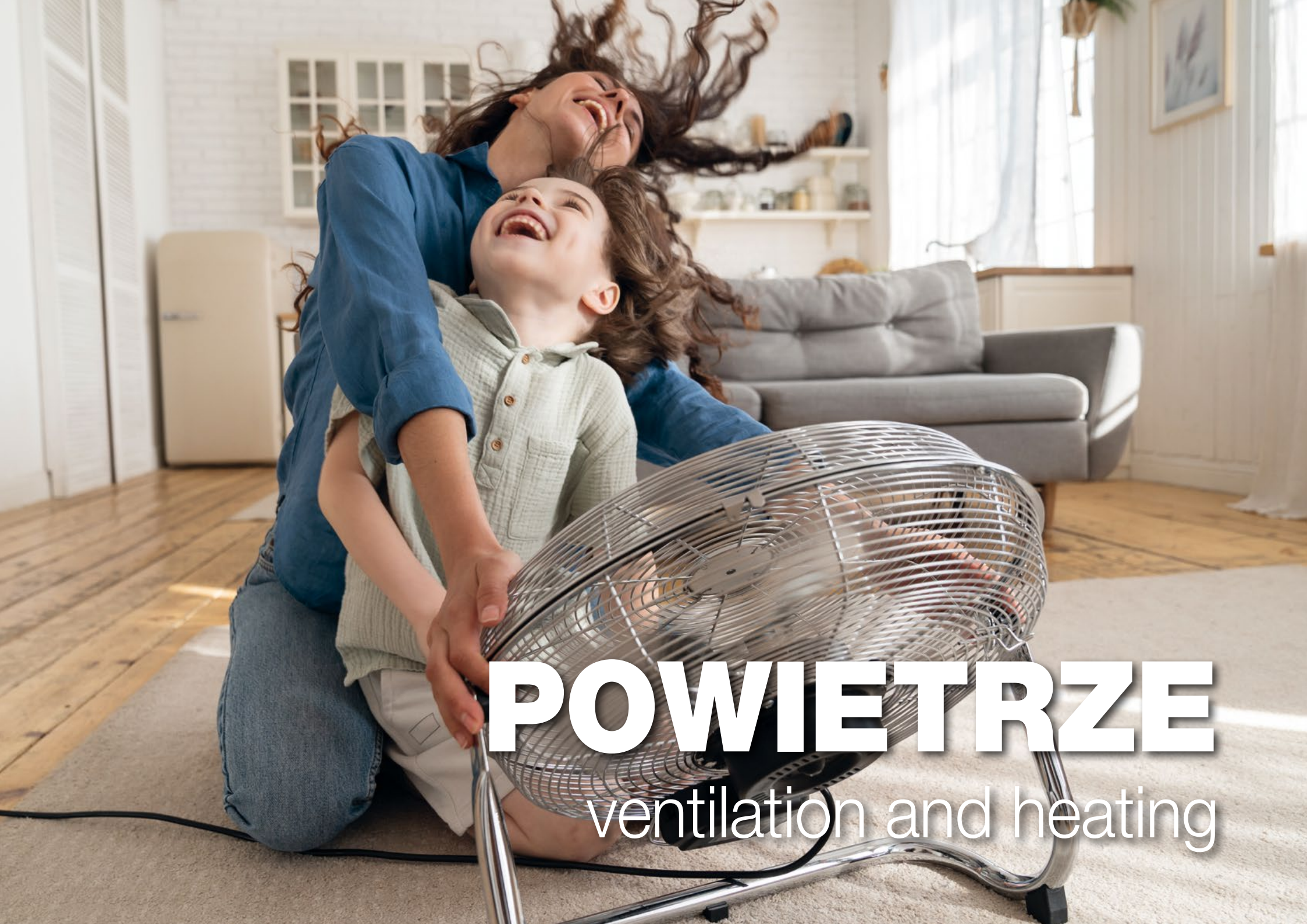
### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa z miękkiego, elastycznego i przezroczystego silikonu\casing made of soft, flexible and transparent silicone
- składana konstrukcja ułatwiająca przechowywanie\takes little space thanks to the jug folding feature
- wysokość masażera: 21 cm – wysokość po złożeniu: 10 cm\foot massager height: 21 cm – folded height: 10 cm
- masaż typu „bąbelki” z promieniowaniem podczerwonym i podtrzymywaniem temperatury wody\“bubble” massage with infrared light and a water heater
- pojemność maksymalna 6,5 l\maximum capacity 6,5 l

zasilanie **220-240V** moc **90W**  
supply **50/60 Hz** power







# **POWIETRZE**

ventilation and heating

## WENTYLATOR BEZŁOPATKOWY Z PILOTEM

MWP-31

BLADELESS FAN WITH REMOTE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- konstrukcja bezśmigłowa – wysoka wydajność przy niewielkich rozmiarach\propellerless construction - high efficiency in a small size
- 3-stopniowa regulacja prędkości\3-stage speed control
- funkcje: Normal, Natural, Sleep i Swing (zmienny kierunek nadmuchu)\functions: Normal, Natural, Sleep and Swing (variable airflow direction)
- timer – od 0,5 do 7,5 godzin\timer - from 0,5 to 7,5 hours
- cicha praca, dźwiękowa sygnalizacja wyboru funkcji\quiet operation, audible signaling of function selection
- dotykowy panel sterowania i pilot zdalnego sterowania\touch control panel and remote control
- wymiary\dimensions (mm): 900x235x235mm
- przepływ powietrza\air flow: 50 m³/h

zasilanie **220-240V** moc **50W**  
supply **50 Hz** power

## WENTYLATOR BEZŁOPATKOWY Z PILOTEM

MWP-30

BLADELESS FAN WITH REMOTE



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- konstrukcja bezśmigłowa – wysoka wydajność przy niewielkich rozmiarach\propellerless construction - high efficiency in a small size
- 3-stopniowa regulacja prędkości\3-stage speed control
- timer – od 0,5 do 7,5 godzin\timer - from 0.5 to 7.5 hours
- funkcje: Nature (naturalny powiew) i Swing (zmienny kierunek nadmuchu)\functions: Nature (natural air flow) and Swing (variable airflow direction)
- cicha praca, dźwiękowa sygnalizacja wyboru funkcji\quiet operation, audible signaling of function selection
- dotykowy panel sterowania i pilot zdalnego sterowania\touch control panel and remote control
- wymiary\dimensions (mm): 571x292x171
- przepływ powietrza\air flow: 50 m³/h

zasilanie **220-240V** moc **50W**  
supply **50 Hz** power

## WENTYLATOR Z NAWILŻACZEM

MWP-20

MIST FAN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- składana konstrukcja\foldable construction
- średnica śmigła – 330 mm i czaszy – 430 mm\ diameter: propeller – 330 mm, bowl – 430 mm
- 3-stopniowa regulacja prędkości\3-stage speed control
- zakres obrotu 90°\90° swivel range
- timer – od 0 do 60 min\timer – from 0 to 60 min
- lampka kontrolna podłączenia do sieci oraz braku wody\indicator light signaling mains connection and water shortage
- funkcja nawilżania powietrza\air humidification function
- zbiornik na wodę o pojemności 3,2 l\3.2 liter water tank

zasilanie **230V** moc **75W**  
supply **50 Hz** power

## NAWILŻACZ POWIETRZA

MNP-03

AIR HUMIDIFIER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- ultradźwiękowy system nawilżania\ultrasonic humidifying system
- zbiornik na wodę o pojemności 5 l\water tank capacity 5 l
- wydajność 300 ml/h\capacity 300 ml/h
- do 50 godzin ciągłej pracy\50 hours continuous work
- nawilżanie pomieszczenia o powierzchni 20-30 m²\ max range 20-30 m²
- zbiornik na olejki eteryczne\essential oils tank
- płynna regulacja intensywności nawilżania\regulation of humidity intensity
- regulacja kierunku nawilżania 360°\regulation of humidifying direction 360°
- lampka kontrolna stanu pracy i sygnalizacji braku wody\status light, water shortage indicator
- automatyczne wyłączenie po wyczerpaniu się wody w nawilżaczu\auto shut off

zasilanie **220-240V** moc **25W**  
supply **50-60 Hz** power

## CYRKULATOR POWIETRZA

MWP-01

AIR CIRCULATOR



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali chromowanej\chromium-plated steel casing
- 3-stopniowa regulacja nawiewu\3 air blow levels
- regulacja ustawienia czaszy\adjustable cage position
- zakres obrotu: 120°\rotation range: 120°
- wygodna rączka do przenoszenia\comfortable carrying handle
- antypoślizgowa, stabilna podstawa\ non-slip stable base
- średnica śmigła\fan blade diameter: 450 mm
- średnica czaszy\cage diameter: 510 mm
- wysokość cyrkulatora\circulator height: 540 mm
- maksymalna prędkość nawiewu: 5,4 m/s\ maximum air speed: 5,4 m/s

## CYRKULATOR POWIETRZA

MWP-04

AIR CIRCULATOR



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali chromowanej\chromium-plated steel casing
- 3-stopniowa regulacja nawiewu\3 air blow levels
- regulacja ustawienia czaszy\adjustable cage position
- zakres obrotu\rotation range: 120°
- wygodna rączka do przenoszenia\comfortable carrying handle
- antypoślizgowa, stabilna podstawa\ non-slip stable base
- średnica śmigła\fan blade diameter: 350 mm
- średnica czaszy\cage diameter: 395 mm
- wysokość cyrkulatora\circulator height: 420 mm
- maksymalna prędkość nawiewu: 4,4 m/s\ maximum air speed: 4,4 m/s

## WENTYLATOR STOJĄCY Z PILOTEM

MWP-13M

STANDING REMOTE CONTROLLED FAN

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- obudowa ze stali chromowanej\chromium-plated steel casing
- metalowe łopatki\metal fan blades
- sterowanie w obudowie lub pilotem\ controlled from the casing or with a remote control
- 3-stopniowa regulacja nawiewu\3 air blow levels
- możliwość pracy ciągłej lub czasowej – zakres regulacji czasu pracy od 1 do 7 h\continuous or temporary operation modes - adjustable operation time (1-7 h)
- składana konstrukcja\collapsible
- ruchoma czasza\moveable cage
- regulacja ustawienia czaszy – kąt nachylenia i kierunek nawiewu\ adjustable cage position – inclination angle and air blow direction
- zakres obrotu czaszy\cage rotation range: 80°
- średnica śmigła\fan blade diameter: 400 mm
- średnica czaszy\cage diameter: 450 mm
- regulacja wysokości\height adjustment
- regulacja wysokości – max. 1300 mm\height adjustment – max. 1300 mm
- lampki kontrolne stanu pracy\operating status indicators
- wygodna rączka do przenoszenia\comfortable carrying handle
- w wyposażeniu pilot zdalnego sterowania\includes remote control



zasilanie **220-240 V** moc **100 W**  
supply **50 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **60 W**  
supply **50 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **50 W**  
supply **50-60 Hz** power

## WENTYLATOR BIURKOWY

MWP-16  
TABLE FAN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3-stopniowa regulacja nawiewu\3 air blow levels
- składana konstrukcja\collapsible
- ruchoma czasza\moveable cage
- zakres obrotu\rotation range: 90°
- średnica śmigła\fan blade diameter: 285 mm
- średnica czaszy\cage diameter: 345 mm
- wysokość\height: 490 mm

dostępne kolory  
available colours



## WENTYLATOR STOJĄCY

MWP-17  
STAND FAN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3-stopniowa regulacja nawiewu\3 air blow levels
- składana konstrukcja\collapsible
- ruchoma czasza\moveable cage
- zakres obrotu czaszy\cage rotation range: 90°
- średnica śmigła\fan blade diameter: 365 mm
- średnica czaszy\cage diameter: 420 mm
- przedział regulacji wysokości\height adjustment range: 200 mm
- regulacja wysokości – max. 1230 mm\height adjustment – max. 1230 mm

dostępne kolory  
available colours



## WENTYLATOR STOJĄCY Z PILOTEM

MWP-19  
REMOTE CONTROL PEDESTAL FAN

### FUNKCJE/FUNCTIONS

- składana konstrukcja\collapsible
- ruchoma czasza – elektroniczne włączanie i wyłączenie, sygnalizacja lampką kontrolną\fan head oscillation with electronic on and off control and oscillation indicator light
- zakres obrotu\oscillation angle: 80°
- średnica śmigła\fan propeller diameter: 365 mm
- średnica czaszy\fan head diameter: 420 mm
- przedział regulacji wysokości\height adjustment range: 200 mm
- regulacja wysokości – max.\max. appliance height: 1320 mm
- TIMER – od 0,5 do 7,5 godziny z krokiem co 0,5 godziny\OFF TIMER: adjustable from 0.5 to 7.5 h in 0.5-h increments
- 3 tryby pracy – NORMAL, NATURAL, SLEEP\3 work modes: NORMAL, NATURAL, and SLEEP
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power mains ON indicator light
- pilot zdalnego sterowania (2 x 1,5V AAA - zestaw nie zawiera baterii)\remote control (2x 1.5 V AAA batteries not included)

dostępne kolory  
available colours



zasilanie **220-240 V** moc **40 W**  
supply **50 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **50 W**  
supply **50 Hz** power

zasilanie **220-240 V** moc **50 W**  
supply **50-60 Hz** power

## CYRKULATOR POWIETRZA

MWP-18

AIR CIRCULATOR



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3-stopniowa regulacja nawiewu\3-step air speed control
- regulacja ustawienia czaszy\adjustable fan head tilt
- zakres obrotu: 360°\oscillation angle: 360°
- wygodny uchwyt do przenoszenia\convenient carrying handle
- antypoślizgowa, stabilna podstawa\stable non-slip base
- średnica śmigła\fan propeller diameter: 480 mm
- średnica czaszy\fan head diameter: 530 mm
- wysokość cyrkulatora\floor fan height: 590 mm

zasilanie supply **220-240V** moc power **90W**  
**50 Hz**

## WENTYLATOR BIURKOWY

MWP-23

TABLE FAN



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2-stopniowa regulacja nawiewu\2 air blow levels
- składana konstrukcja\collapsible
- ruchoma czasza\moveable cage
- zakres obrotu\rotation range: 90°
- średnica śmigła\fan blade diameter: 230 mm
- średnica czaszy\cage diameter: 270 mm
- wysokość\height: 360 mm

zasilanie supply **220-240V** moc power **23W**  
**50 Hz**

## KLIMATYZATOR PRZENOŚNY Z PILOTEM

MPM-12-KPO-10

PORTABLE AIR CONDITIONER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcje: chłodzenia, wentylacji i osuszania powietrza\cooling, ventilation and air drying
- elektroniczna regulacja i programowanie\electronic control & function programming
- timer\timer
- czynniki chłodnicze R290\refrigerant type R290
- adapter okienny>window adaptor
- wydajność (kW)\capacity (kW): 3,50 (12000 BTU)
- klasa energetyczna\energy efficiency rating: A
- poziom hałasu (dB)\noise level (dB): 65
- wymiary szer. x wys. x głęb.\dimensions W x H x D: 443 x 340 x 815 mm
- przepływ powietrza\air flow: 350 (m³/h)
- obsługiwana powierzchnia\room area: 21-42 m²

zasilanie supply **220-240V** moc power **1370W**  
**50 Hz**

## KLIMATOR PRZENOŚNY

MKL-01

PORTABLE AIR COOLER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- wentylator – 3 prędkości\3-speed fan
- sterowanie mechaniczne\mechanical control gear
- kurtyna wodna oczyszczająca i nawilżająca powietrze\water spray curtain – cleans and humidifies the air
- pojemnik na wodę 8 l\water tank capacity 8 l
- nadmuch powietrza typu Swing\Swing air louvre
- wymowany zbiornik na wodę łatwy do czyszczenia\easy to clean, removable water tank
- wygodny i łatwy w przemieszczaniu – rolki jezdne\easy to position on castors
- cicha i komfortowa praca\silent running for better comfort
- szerokokątny nadmuch powietrza\wide-angle air output range
- 2 pojemniki ICE BOX\2 ICE BOXes

zasilanie supply **220-240V** moc power **60W**  
**50 Hz**

## KLIMATOR PRZENOŚNY

MKL-02

PORTABLE AIR COOLER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcje: chłodzenia, oczyszczania i nawilżania\3 in 1 air cooler, purifier, humidifier
- 3 poziomy nawiewu\3 fan speed levels
- pojemnik na wodę 6 l\water tank capacity 6 l
- 2 wkłady chłodzące\2 cooling cartridges
- nadmuch powietrza typu SWING\SWING function
- cicha praca\silent running
- uchwyt i kółka ułatwiające przemieszczanie urządzenia\handle and wheels for easy transport

zasilanie **220-240V** moc **65W**  
supply **50/60Hz** power

## KLIMATOR PRZENOŚNY

MKL-03

PORTABLE AIR COOLER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- funkcje: chłodzenia, oczyszczania i nawilżania\3 in 1 air cooler, purifier, humidifier
- 3 poziomy nawiewu\3 fan speed levels
- pojemnik na wodę 6 l\water tank capacity 6 l
- 2 wkłady chłodzące\2 cooling cartridges
- nadmuch powietrza typu SWING\SWING function
- cicha praca\silent running
- uchwyt i kółka ułatwiające przemieszczanie urządzenia\handle and wheels for easy transport
- timer 0,5-7h\timer 0,5-7h
- pilot zdalnego sterowania\remote controller

zasilanie **220-240V** moc **65W**  
supply **50/60Hz** power

## GRZEJNIK KONWEKTOROWY

MUG-07

CONVECTION HEATER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 3 poziomy mocy grzania\3 heating capacity levels: 750/1250/2000W
- funkcja nadmuchu powietrza\air blow mode
- termostat\thermostat
- zabezpieczenie przed przegrzaniem\overheat protection
- lampka kontrolna podłączenia do sieci\power light
- wygodne uchwyty do przenoszenia\convenient carrying handles

zasilanie **230V** moc **2000W**  
supply **50Hz** power

## TERMOWENTYLATOR

MUG-18

FAN HEATER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- panel sterujący z wyświetlaczem LED\LED display control panel
- 2-stopniowa regulacja nawiewu\2-speed settings
- ceramiczny element grzewczy\PTC heating element
- programator czasu do 12 godzin\12h timer
- regulacja temperatury w zakresie 15°C-32°C\temperature control from 15°C to 32°C
- niewielkie rozmiary – łatwość przechowywania i transportu\compact design – easy transport and storage
- cicha praca\silent operation
- automatyczne zabezpieczenie przed przegrzaniem\automatic overheat protection
- pilot\remote control
- lampka kontrolna zasilania\power lamp indicator

zasilanie **220-240V** moc **450W**  
supply **50/60Hz** power

## TERMOWENTYLATOR

MUG-20

FAN HEATER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 2 poziomy mocy grzania\2 heating capacity levels: 1000/2000 W
- element grzewczy – grzałka elektryczna\heating element – electric heater
- funkcja nadmuchu zimnego powietrza\cold air blow mode
- pokrętko regulacji termostatu\thermostat control knob
- automatyczne zabezpieczenie przed przegrzaniem\automatic overheat protection
- lampka kontrolna stanu pracy\run status indicator lamp
- nóżki antypoślizgowe\non-slip feet

zasilanie **220-240 V** moc **2000 W**  
supply **50 Hz** power

## ELEKTRYCZNY GRZEJNIK OLEJOWY

MUG-21

ELECTRIC OIL-FILLED HEATER



### FUNKCJE/FUNCTIONS

- 11 żeberek grzewczych\11 heating fins
- 3 poziomy mocy grzania: 1000/1500/2500 W  
\3 heating levels: 1000/1500/2500 W
- funkcja nadmuchu ciepłego powietrza\hot air fan function
- pokrętko regulacji termostatu\thermostat knob
- bezpiecznik położenia – automatyczne odcięcie dopływu prądu po przewróceniu urządzenia\tip-over safety switch
- wielostopniowy system zabezpieczeń\multi-stage protection system
- praktyczne miejsce na nawinięcie przewodu sieciowego\the cord wrap feature
- lampki kontrolne stanu pracy\power indicator lights
- poręczny uchwyt i 4 kółka ułatwiające przesuwanie urządzenia\built-in carry handle and 4 all-direction wheels for easy moving

zasilanie **220-240 V** moc **1000/1500/2500 W**  
supply **50 Hz** power





Oferta katalogowa ma wyłącznie charakter informacyjny i nie stanowi oferty handlowej w rozumieniu art. 66 §1 kodeksu cywilnego oraz innych właściwych przepisów prawnych.

This product catalogue is not a trade offer as construed under Article 66 §1 of the Polish Civil Code and other applicable Polish regulations.

***MPM***